



Совет Безопасности

Предварительный отчет

Шестьдесят восьмой год

7011-е заседание

Четверг, 25 июля 2013 года, 10 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Керри/г-жа Дикарло/г-н Делорентис. (Соединенные Штаты Америки)

Члены:

Аргентина	г-жа Персеваль
Австралия	г-н Куинлан
Азербайджан	г-н Мехдиев
Китай	г-н Ван Минь
Франция	г-н Канфен
Гватемала	г-н Каррера
Люксембург	г-н Ассельборн
Марокко	г-н Лулишки
Пакистан	г-н Масуд Хан
Республика Корея	г-н Ким Сук
Российская Федерация	г-н Чуркин
Руанда	г-жа Мушикивабо
Того	г-н Эсау
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Марк Лайалл Грант

Повестка дня

Положение в районе Великих озер

Поддержка Рамочного соглашения для района Великих озер

Доклад Генерального секретаря об осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона (S/2013/387)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).



Письмо Временного Поверенного в делах Представительства Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 3 июля 2013 года на имя Генерального секретаря (S/2013/394)

Заседание открывается в 10 ч. 30 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в районе Великих озер

Поддержка Рамочного соглашения для района Великих озер

Доклад Генерального секретаря об осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона (S/2013/387)

Письмо Временного Поверенного в делах Представительства Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 3 июля 2013 года на имя Генерального секретаря (S/2013/394)

Председатель (*говорит по-английски*): Я тепло приветствую Генерального секретаря, министров и других представителей, присутствующих в зале Совета Безопасности. Я считаю, что их участие в данном заседании является подтверждением важности обсуждаемой темы.

На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в заседании представителей Бельгии, Бурунди, Республики Конго, Демократической Республики Конго, Мозамбика, Южной Африки, Объединенной Республики Танзании и Уганды.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в заседании президента Всемирного банка г-на Джима Ена Кима.

От имени Совета я приветствую г-на Кима, который принимает участие в сегодняшнем заседании в режиме видеоконференции из Вашингтона.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в заседании Специального посланника Генерального секретаря по району Великих озер г-жу Мэри Робинсон.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в заседании Комиссара по вопросам мира и

безопасности Африканского союза Его Превосходительство г-на Рамтана Ламамру.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в заседании исполнительного генерального секретаря Европейской службы внешнеполитической деятельности г-на Пьера Вимона.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/2013/387, в котором содержится доклад Генерального секретаря об осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона.

Я хотел бы также обратить внимание членов Совета на документ S/2013/394, в котором содержится письмо Временного Поверенного в делах Представительства Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 3 июля 2013 года на имя Генерального секретаря.

Внимание членов Совета обращается на подготовленное от имени Совета заявление Председателя на тему сегодняшнего заседания. Я благодарю всех членов Совета за их ценный вклад в подготовку этого заявления. В соответствии с договоренностью, достигнутой между членами Совета, я буду считать, что члены Совета Безопасности согласны с заявлением, которое будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2013/11.

Решение принимается.

Я чрезвычайно польщен возможностью выступить с заявлением в качестве Государственного секретаря Соединенных Штатов Америки.

Прежде всего я хотел бы отметить, что для меня большая честь участвовать в нынешнем заседании в Организации Объединенных Наций в качестве Государственного секретаря в период председательства нашей страны в Совете Безопасности. Я также высоко ценю возможность председательствовать на заседании Совета Безопасности, посвященном рассмотрению темы, или проблемы, которая занимает центральное место в деятельности Организации Объединенных Наций, а именно реализации идеи построения прочного мира.

На протяжении долгого, очень долгого времени от целенаправленного, принявшего чудовищные масштабы насилия в Демократической Республике Конго и на территории всего района Великих озер страдает очень большое число людей. Массово нарушаются права человека, а опасная нестабильность создает угрозу для всего региона.

Кризис, свидетелями которого мы сегодня являемся, говорит о том, что нам уже и так известно: он служит суровым напоминанием о том, чем заполняется вакуум в отсутствии благого управления, элементарного уважения достоинства личности и твердого руководства, привлекающего к ответственности виновных в нарушении основных правил приличия.

Это напоминает — или должно напомнить — всем нам о нашей общей обязанности: мы должны не просто положить конец убийствам, изнасилованиям, принуждению детей к участию в боевых действиях, разорению территорий и насаждению атмосферы страха, но и установить прочный мир и сформировать благоприятные для развития условия. Это в свою очередь поможет нам создать платформу для продуктивной деятельности и налаживания партнерских связей, для расширения возможностей граждан Демократической Республики Конго и для появления нового поколения стабильности и надежды.

Мы действительно можем доказать миру, а с учетом того, что многие люди сомневаются в способности институтов функционировать, а политического руководства решать проблемы, убедить мир в том, что в совместными усилиями мы в состоянии изменить ситуацию к лучшему.

Семена этой надежды уже посеяны. Но наша работа не закончилась подписанием Рамочного соглашения. Необходимо, чтобы посеянные семена дали всходы, с тем чтобы обеспечить выполнение Рамочного соглашения совместными энергичными и подконтрольными усилиями для того, чтобы из этих семян вырос всеобъемлющий прочный мир.

Я хочу отметить наших партнеров по осуществлению этих усилий. Прежде всего, я благодарю Генерального секретаря за его личное участие. Я также благодарю президента Всемирного банка Кима за его личное участие и благодарю их обоих за партнерское взаимодействие. Президент Обама и я признательны обоим лидерам и возглавляемым

им структурам за недавно установленное партнерство между Организацией Объединенных Наций и Всемирным банком, которое стимулирует политический прогресс посредством осуществления проектов, направленных на стабилизацию обстановки и совершенствование инфраструктуры. Совершенно ясно, что укрепление региональной торговли в краткосрочном плане представляет собой один из способов обеспечения стабильности и безопасности в долгосрочной перспективе. Я думаю, что мы все преисполнены надежд на то, что в районе Великих озер такой подход может увенчаться успехом и, возможно, даже послужить примером и для других районов, таких как Мали, Магриб и более отдаленные регионы.

К сожалению, у нас нет недостатка в странах, где мы могли бы уже сегодня использовать такую модель для решения проблем. В скобках хочу отметить, что мы начинаем задумываться о применении аналогичной модели на Ближнем Востоке, Западном берегу и в Палестине в надежде на то, что мы сможем объединить наши усилия в долгосрочном плане, с тем чтобы найти новые способы построения прочного мира.

Особенно мне хотелось бы поблагодарить Специального посланника Генерального секретаря по району Великих озер Африки Мэри Робинсон. Это мой давний друг и человек, которым я давно восхищаюсь, и я хотел бы вновь заявить, что она может рассчитывать на поддержку Соединенных Штатов в ее работе с региональными лидерами по осуществлению Рамочной программы обеспечения мира, безопасности и сотрудничества. Мы особенно приветствуем приоритетное внимание, которое она уделяет вовлечению региональных женских групп, местных общин и гражданского общества в мирный процесс на основе этой Рамочной программы по мере того, как мы пытаемся разорвать цикл насилия и устранить препятствия на пути к оказанию гуманитарной помощи отчаянно нуждающимся в ней людям.

За день до того, как президент Обама назначил меня на пост государственного секретаря, я встречался с Денисом Мукwege, который буквально за несколько недель до этого бежал из Демократической Республики Конго после покушения на его жизнь. Денис проявил мужество, встав на защиту женщин и детей от таких способов ведения войны, о которых люди зачастую говорят лишь шепотом.

Жертвы этих чудовищных преступлений и гуманитарные работники, такие как доктор Муквеге, которые защищают и лечат этих людей, а также все жители этого региона отчаянно нуждаются в том, чтобы их голос был услышан. Я знаю — и, несомненно, Генеральный секретарь тоже знает, поскольку он выбрал именно ее, — что Мэри Робинсон готова стать таким голосом теперь, когда этот регион и международное сообщество пытаются решить весь комплекс вопросов, связанных с переводом широких принципов Рамочной программы в конкретные контрольные показатели осуществления. Я благодарю Мэри Робинсон за то, что она делает. Мы признательны ей за то, что она продолжает служить обществу.

Сегодня я также с огромным удовольствием представляю Специального представителя Соединенных Штатов по району Великих озер в Африке и Демократической Республике Конго, бывшего сенатора Расса Файнголда. Уменьшение страданий людей в районе Великих озер, о которых мы сегодня будем говорить, — это одна из самых приоритетных задач для президента Обамы и для меня лично, и мы считаем, что для ее решения необходимо лидерство на высоком уровне. Я имел удовольствие работать вместе с сенатором Файнголдом в сенате Соединенных Штатов в течение 18 лет. На мой взгляд, никто другой в сенате не пользовался таким авторитетом, как он, в качестве специалиста по африканским проблемам. В ходе выполнения своих обязанностей он будет проявлять блестящий интеллект, убежденность и мужество, и я очень рад тому, что он согласился взяться за это дело.

Я хотел бы также приветствовать членов Совета от имени бывшего посла Соединенных Штатов в Организации Объединенных Наций Сюзан Райс, которая просила передать вам самые теплые пожелания. Перед моим появлением здесь у нас состоялся короткий разговор, в ходе которого она дала мне самые свежие советы по поводу того, что мне сегодня следует, а чего не следует делать.

Соединенные Штаты присоединяются ко всем без исключения участникам сегодняшнего заседания, которые приветствовали Рамочную программу обеспечения мира, безопасности и сотрудничества. Это очень важный первый шаг. Однако мы признаем также, что прогресс, который достигнут в регионе с февраля месяца, чрезвычайно хрупок, а главный вопрос, стоящий перед нами сегодня,

состоит в том, могут ли и будут ли выполняться обязательства, изложенные в Рамочной программе. Будут ли они выполнены или им суждено остаться только на бумаге?

Я хотел бы подчеркнуть, что Соединенные Штаты готовы оказать поддержку сторонам, подписавшим Рамочную программу, и целенаправленно, энергично и упорно работать с ними в целях ее осуществления. Но, как сказал президент Обама, процесс необходимо довести до конца. В этой связи я хотел бы недвусмысленно заявить, что Соединенные Штаты глубоко озабочены недавними сообщениями о возобновлении оказания внешней поддержки Движению 23 марта, а также о сотрудничестве с Демократическими силами освобождения Руанды. Поэтому сегодня я хочу изложить нашу позицию предельно ясно. Все стороны должны немедленно прекратить оказывать поддержку вооруженным повстанческим группам. Правительства всех стран должны обеспечить привлечение к ответственности виновных в нарушениях прав человека и злоупотреблениях. Мы должны положить конец эпохе безнаказанности, к сожалению, до сих пор процветающей.

В этой связи Соединенные Штаты приветствуют развертывание бригады быстрого реагирования, и мы поддерживаем ее мандат по нейтрализации всех вооруженных групп и защите гражданских лиц в целях обеспечения мира. Мы считаем, что пришло время всем сторонам в регионе проявить сдержанность, вернуться на конструктивный путь, который они себе наметили, и вместе двигаться вперед, с тем чтобы мы могли устранить коренные причины конфликта и раз и навсегда покончить с ним. Я считаю, что это выполнимо. Я полагаю, что именно отсутствие структур управления и международного присутствия создали такой вакуум, который позволяет людям действовать безнаказанно. Я знаю, что двигаться вперед совсем непросто. Я знаю, что для этого требуется мужество. Но все мы должны признать, что это наш долг.

Таким образом, как Председатель Совета на этих прениях и представитель нации, которая, как и все другие представленные здесь нации, заинтересована в стабильности в районе Великих озер, я хочу настоятельно призвать всех сидящих за этим столом воспользоваться уникальной возможностью, предоставляемой Рамочной программой. Соединенные Штаты убедительно просят всех тех,

кто обязался осуществлять Рамочную программу, в свою очередь, уважать национальный суверенитет и территориальную целостность Демократической Республики Конго. По нашему мнению, невозможно переоценить важность того, чтобы все содействовало развитию трансграничного сотрудничества. Мы призываем всех доработать контрольные показатели, установленные в Рамочной программе, и принять их в ходе пленарной сессии Генеральной Ассамблеи в сентябре. Мы настоятельно призываем всех в официальном порядке отразить мнения людей, с которыми общалась Специальный посланник Робинсон, — мнения, которые слишком часто игнорировались, особенно мнения женщин. Мы призываем также Демократическую Республику Конго продолжить реформирование системы обеспечения безопасности и воссоздание органов государственной власти, особенно на востоке страны. Наконец, мы обязуемся присоединиться к усилиям Совета Безопасности, Демократической Республики Конго, правительств стран этого региона и международного сообщества и сделать все от нас зависящее, чтобы добиться заключения всеобъемлющего мирного соглашения.

Все присутствующие здесь знают непростую историю человеческих страданий в районе Великих озер, но мы все несем ответственность — ответственность, которая возложена на всех без исключения, — за обеспечение того, чтобы за историей насилия не последовала история мести. Единственный способ надлежащим образом почтить память миллионов погибших людей — это путь мира, а единственный способ достичь мира — это сделать так, чтобы Организация Объединенных Наций, все страны этого региона и все страны, которые могут помочь, показали путь вперед.

Я возвращаюсь к выполнению обязанностей Председателя Совета Безопасности.

Я предоставляю слово Генеральному секретарю Его Превосходительству г-ну Пан Ги Муну.

Генеральный секретарь (*говорит по-английски*): Я благодарю Соединенные Штаты за созыв этих прений и государственного секретаря Джона Керри за выполнение функций Председателя. Его присутствие здесь свидетельствует о том большом значении, которое Соединенные Штаты придают данному вопросу.

Разрешите мне также приветствовать назначение сенатора Расса Файнголда Специальным представителем Соединенных Штатов по Африканскому региону Великих озер и Демократической Республике Конго. Я желаю ему успехов в последующие важные месяцы и надеюсь, что он продолжит тесно сотрудничать с моим Специальным посланником г-жой Мэри Робинсон.

С момента подписания Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона прошло пять месяцев, а после принятия Советом Безопасности резолюции 2098 (2013) — четыре месяца. Мы очень надеялись на прекращение широкомасштабного циклического насилия, которое в течение последних двух десятилетий свирепствует в восточной части Демократической Республики Конго и которое обрекало на неудачу все предыдущие мирные инициативы. Для народа, на чью долю выпали наиболее тяжкие испытания, обретение мира означало бы новый шанс на развитие и прочную безопасность.

В этой связи я глубоко озабочен нынешними столкновениями между Движением 23 марта и Конголезскими вооруженными силами. Все стороны как можно скорее должны вернуться за стол переговоров в Кампале. Я призываю к максимальной сдержанности и настоятельно прошу всех, кто подписал Рамочное соглашение, совместно и индивидуально выполнять свои обязательства.

Дефицит взаимного доверия в регионе блокировал все предыдущие попытки выйти на политическое решение старых проблем, которые продолжают подпитывать конфликт. Правительству Демократической Республики Конго и его восточным соседям настоятельно необходимо продолжать конструктивный диалог.

На национальном уровне структурные реформы в Демократической Республике Конго позволят устранить коренные причины насилия. Правительство предприняло первые шаги для реформирования армии, децентрализации и проведения национального диалога. Очень важно, чтобы взятые обязательства дали конкретные результаты.

На региональном уровне лидеры стран должны пойти дальше того, что их разделяют, и вместе выработать общую платформу прочного мира и процветания на основе торгово-экономического

сотрудничества и взаимного уважения суверенитета и территориальной целостности.

Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве обеспечивает четкую «дорожную карту». Мой Специальный посланник по району Великих озер будет продолжать поддерживать стороны в выполнении ими своих обязательств по Рамочному соглашению. Мой Специальный представитель по Демократической Республике Конго и глава Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) г-н Мартин Коблер будет поддерживать политический процесс в стране, в том числе выполнение страной своих национальных обязательств.

Сегодня перспективы установления прочного мира в восточной части Демократической Республики Конго гораздо лучше, чем они были на протяжении многих предыдущих лет. Однако подрывные элементы, включая вооруженные группы и полувоенные формирования, которые не проявляют особого интереса к участию в мирном процессе, действуют активно. Для ликвидации этой угрозы мы укрепляем МООНСДРК. Важная роль отводится такому механизму, как Бригада оперативного вмешательства, но он составляет лишь часть всестороннего подхода к обеспечению безопасности и развития.

Однако, хотя Организация Объединенных Наций и международное сообщество могут сделать многое, в создании прочной основы мы полагаемся в первую очередь на тех, кто подписал Рамочное соглашение.

Все стороны должны воздерживаться от возобновления боевых действий и добиться прогресса на политическом направлении. Конфликт и незаконие в восточной части Демократической Республики Конго тормозят развитие, усиливают крайнюю нищету и страдания. Масштабы грубого сексуального насилия ужасают. Регион нуждается в безопасности. Но, чтобы там воцарился прочный мир, мы должны также приложить усилия.

Система Организации Объединенных Наций стремится содействовать экономическому развитию в Демократической Республике Конго и районе Великих озер. В мае во время моего совместного визита с президентом Всемирного банка г-ном Джимом Ен Кином в страну Банк обещал выделить

еще 1 млрд. дол. США на проекты по улучшению услуг в областях здравоохранения и образования, расширения трансграничной торговли и строительства гидроэлектростанций, что даст новый импульс региональной экономической интеграции. Я благодарю президента Кима за его умелое руководство и неизменную преданность своему делу. Я буду очень тесно с ним сотрудничать и на других направлениях, чтобы продемонстрировать пример партнерских связей между Организацией Объединенных Наций и Всемирным банком. Это имеет огромное значение для укрепления доверия и взаимоотношений, что необходимо для обеспечения успеха Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве.

Бои, ведущиеся сегодня в восточной части Демократической Республики Конго, вызывают глубокое сожаление. Но мы не должны позволить им отвлечь нас от нашей цели. Мы должны еще больше укрепляться в нашей решимости избавить людей от страха, порождаемого отсутствием безопасности, от нарушений прав человека и от нищеты. Я надеюсь, что подписавшие Рамочное соглашение стороны будут конструктивно работать друг с другом и с моим Специальным посланником над созданием контрольных показателей выполнения своих обязательств, что позволит претворить в жизнь стратегическую «дорожную карту», которая будет представлена на утверждение Генеральной Ассамблеи в ходе общих прений в сентябре. Я призываю международное сообщество использовать все имеющиеся в его распоряжении механизмы: от международного уголовного преследования и санкционных режимов до оказания помощи в целях развития.

Мой Специальный посланник г-жа Робинсон назвала Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве соглашением надежды. Я настоятельно призываю всех, кто его подписал, и международное сообщество в целом не дать угаснуть этой надежде.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю Генерального секретаря за его выступление и еще раз за его руководящую роль.

Сейчас я предоставляю слово г-ну Киму.

Г-н Ким (говорит по-английски): Я хотел бы высказать особые слова благодарности Генеральному секретарю Пан Ги Муну, руководителю всей

многосторонней системы. Его решительное, дальновидное руководство в этом вопросе придает силу и импульс нашей совместной работе. Мы будем и далее следовать его указаниям в нашей работе.

Как коренной житель Массачусетса я хотел бы поблагодарить государственного секретаря Керри за лидерские качества, которые он демонстрирует на протяжении многих десятилетий. Я хотел бы также сказать ему спасибо за наставничество и огромную поддержку, которые он оказывает лично мне. Без преувеличения скажу, что без Вашей поддержки я не занимал бы этот пост.

Кроме того, я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за назначение Мэри Робинсон своим Специальным посланником.

Для тех, кто присутствует в этом зале и кто не знает об этом, я хотел бы отдельно сказать, что Специальный представитель Расс Файнголд — это человек, глубоко преданный Африке. Я с удовольствием вспоминаю о тех годах, когда я работал вместе с сенатором Файнголдом, добивавшемся в то время увеличения финансирования и поддержки программ борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией. Сенатор Файнголд — настоящий сторонник и друг Африки.

Я рад, что имею честь принять участие в этом брифинге. Я благодарю Совет за приглашение, потому что понимаю, что в своей работе Группа Всемирного банка должна учитывать политические реалии, существующие на глобальном, региональном, национальном и местном уровнях. Я сосредоточусь в своем выступлении на тех аспектах мира и безопасности в районе Великих озер, которые касаются развития, а также вкратце расскажу о том, какие меры принимаются Группой Всемирного банка в поддержку Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве.

Как об этом уже говорил Генеральный секретарь, в начале года мы вместе посетили район Великих озер. Это был первый в истории совместный официальный визит Президента Всемирного банка и Генерального секретаря Организации Объединенных Наций. Выбор страны и времени нашей поездки был не случайным. Напряженная работа Генерального секретаря и приверженность всех стран региона осуществлению Рамочного соглашения открывают перед всеми нами возможность положить конец насилию, обеспечить мир и заложить

фундамент для более мощного экономического развития. С закладкой этого фундамента появится возможность избавиться от нищеты, создать новые рабочие места и обеспечить доступ к здравоохранению и образованию.

В ходе нашего визита Генеральный секретарь и я постоянно подчеркивали одну мысль, которую я сейчас повторю: развитие без мира не возможно, как и не возможен мир без развития. Конфликт не только тормозит развитие, он может перечеркнуть годы успешного развития. Восточные провинции Демократической Республики Конго являют собой хороший пример трагедии с колоссальными человеческими жертвами, которой уже давно пора положить конец.

По некоторым данным, с 1998 года умерло более 3,5 миллиона человек. Еще 4,7 миллиона человек лишились крова. Более 2 миллиона детей не имеют возможности посещать школу, поскольку школы разрушены. Уровень нищеты составляет 70 процентов. Общий доступ к экономическим услугам, включая энергоснабжение, очень ограничен. Однако позвольте мне также заметить, что долгосрочного и устойчивого мира и стабильности невозможно достичь без устранения основных глубинных экономических факторов, ведущих к конфликтам и нестабильности. Эти способствующие конфликтам факторы носят трансграничный характер и поэтому требуют региональных подходов к решению таких вопросов, как отсутствие безопасного и надлежащего доступа к земле, перемещение населения и незаконная добыча и разграбление ценных полезных ископаемых и древесины.

Кроме того, эти проблемы усугубляются в результате стремительного роста численности населения и отсутствия экономических возможностей. В ходе нашей совместной поездки Генеральный секретарь и я продемонстрировали приверженность Организации Объединенных Наций и Группы Всемирного банка сотрудничеству в интересах ощутимого улучшения жизни народов района Великих озер, а также достижению мира, стабильности и развития на широкой основе в рамках наших национальных и региональных программ. Нас порадовала готовность политических лидеров к осуществлению Рамочного соглашения. Нас воодушевил также интерес к региональным инициативам по содействию развитию. Такая руководящая роль очень важна для успешного выполнения

Рамочного соглашения и достижения устойчивого мира в регионе. Во время нашей поездки мы заявили о готовности укреплять сотрудничество между нашими учреждениями, а также сотрудничество с другими партнерами, такими как Европейский союз, Африканский банк развития и региональные экономические сообщества, в целях получения максимальной отдачи от наших усилий.

Мы будем решительно поддерживать деятельность Канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по району Великих озер и активизировать наше сотрудничество с Организацией Объединенных Наций на местах. Мы задействуем все наши возможности для мобилизации ресурсов в целях предоставления более крупных инвестиций, в том числе от частного сектора в регионе. Я могу также объявить, что в течение последующих двух лет Группа Всемирного банка выделит дополнительно 1 млрд. долл. США для решения трансграничных вопросов развития. Из них около 500 млн. долл. США пойдут на осуществление проектов в области гидроэнергетики для расширения доступа к электроэнергии в ряде стран района Великих озер, и около 350 млн. долл. США будут выделены на развитие транспортного сообщения и пограничной службы, а около 100 млн. долл. США — на развитие сельского хозяйства и восстановление источников средств к существованию в сельских районах, ориентированное на беженцев и внутренне перемещенных лиц. Это исключительно важно, поскольку в этом регионе около 1 миллиона беженцев и более 2 миллионов внутренне перемещенных лиц живут в условиях длительного перемещения.

Я хотел бы добавить, что вся наша помощь будет оказываться с учетом гендерных факторов. Мы выделим дополнительные средства на программы борьбы с сексуальным и гендерным насилием, а также предоставим помощь для предоставления первичного медицинского обслуживания незащищенным женщинам и детям через сеть центров здравоохранения. Предоставление женщинам экономических возможностей, а также поощрение и защита их прав и повышение их роли — все это играет важную роль в сокращении масштабов насилия. Мы также увеличим объем нашей помощи региональным сетям медицинских лабораторий в целях содействия странам в приобретении им опыта в конкретных областях и обмене им. Эти

усилия уже принесли успешные результаты. Я могу с удовлетворением сообщить Совету о том, что через две недели наш Совет директоров рассмотрит первый проект в рамках этой инициативы — строительство плотины на водопаде Русумо для получения электроэнергии.

Я убежден, что благодаря прогрессу в только что упомянутых областях появятся существенные экономические возможности и новые рабочие места. Я убежден также, что региональные подходы, о которых я рассказывал, помогут развитию более активного сотрудничества и интеграции в регионе, а также принесут реальную отдачу для всех стран района Великих озер.

У нас нет никаких иллюзий в отношении того, что этой помощи будет достаточно. Наша помощь вписывается в более широкую мозаику развития в регионе и будет направлена в основном на привлечение капиталовложений частного сектора. Мы понимаем также, что, хотя масштабные энергетические проекты очень важны для долгосрочного развития региона, мы должны также продвигаться вперед максимально быстро и успешно в реализации менее крупных проектов, с тем чтобы народы региона получали ощутимые дивиденды мира. Так, в ближайшие месяцы выполнение наших обязательств в таких областях, как сельское хозяйство, занятость, трансграничная торговля, образование и здравоохранение, поможет оценить успех этих усилий. Мы должны выполнять свои обязательства, и мы должны действовать как можно более оперативно.

Вся эта работа будет опираться отнюдь не на приоритеты, которые разрабатываются в штаб-квартире Группы Всемирного банка в Вашингтоне, округ Колумбия, или в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке. Она будет определяться приоритетами, разработанными африканскими сторонами, с упором как на быструю отдачу, так и на среднесрочные и долгосрочные результаты. Я удовлетворен тем, что на прошлой неделе мы смогли провести у себя совещание по региональным подходам к развитию в странах района Великих озер совместно с Комиссией Африканского союза и Организацией Объединенных Наций для продолжения осуществления этой повестки дня. Участники этого совещания подтвердили важность этих подходов. Они также договорились незамедлительно предпринять ряд шагов, включая проработку страновых приоритетов и

помощь партнеров, а также создание механизма обеспечения подотчетности и последующей работы. Доклад об этом совещании будет представлен в сентябре на совещании высокого уровня в формате «11+4».

Наконец, когда Генеральный секретарь и я посетили больницу «ХИЛ» в Гоме, где у нас состоялась встреча с женщинами, ставшими жертвами насилия, а также с медицинским персоналом, который за ними ухаживает, мы услышали много трагических историй. Рассказы этих женщин заслуживают того, чтобы быть услышанными, и о них не следует забывать. Сказанное ими должно подготовить нас к тем трудностям, с которыми мы непременно столкнемся, и утвердить нас в приверженности осуществлению Рамочного соглашения, поскольку мы не должны допустить, чтобы такое положение сохранялось. То, что произошло с этими женщинами, произошло с миллионами людей, которые оказались в условиях конфликта в восточных районах Демократической Республики Конго, и это является пятном на нашей коллективной совести.

У этой больницы мы видели также многие десятки собравшихся женщин и даже девочек с плакатами в руках, на которых было написано: «Мы устали от конфликта», «Хватит» и «Нам нужен мир, мир». Я хочу заверить Совет, как я заверил этих женщин и девочек при нашей встрече, что Группа Всемирного банка будет оказывать помощь на долгосрочной основе. При решительном руководстве Генерального секретаря мы готовы идти заданным курсом в интересах этих женщин и всех тех, кто оказался лишенным экономических возможностей в результате многих лет конфликта. Настало время всем нам двигаться вперед вместе, двигаться быстро и выполнить наши обещания.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Кима за его важный и всесторонний брифинг, за его творческий подход к руководству работой в сотрудничестве с Генеральным секретарем и за его готовность участвовать в новом партнерстве, которое, как мы надеемся, станет прочной основой для будущей деятельности.

Сейчас я предоставляю слово г-же Робинсон.

Г-жа Робинсон (*говорит по-английски*): Для меня большая честь выступать в Совете Безопасности по этому важному вопросу. Я также благодарю делегацию Соединенных Штатов за проведение

этого заседания на уровне министров и государственного секретаря Джона Керри за председательство и подготовку содержательного заявления Председателя (S/PRST/2013/11). Я еще раз поздравляю сенатора Расса Фейнгольда в связи с назначением на пост Специального представителя Соединенных Штатов по африканскому району Великих озер и Демократической Республики Конго. Я рассматриваю на самое тесное сотрудничество с ним. Я также приветствую назначение Генеральным секретарем г-на Мартина Коблера на пост Специального представителя по Демократической Республике Конго и главы Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДПК), с которым у меня установились очень хорошие рабочие отношения.

Как вы уже слышали, это заседание высокого уровня по Демократической Республике Конго и району Великих озер проходит в сложное для народов этого региона время. Последняя волна столкновений на востоке Демократической Республики Конго вновь привела к разрушительным последствиям для мирного населения — как для тех, кто живет в Гоме и его окрестностях, так и для принимающих общин и правительств соседних стран. Продолжают поступать сообщения о большом количестве погибших и раненых, о сексуальном насилии в отношении женщин и о массовых переселениях людей. Нельзя допустить, чтобы это продолжалось. Столкновения должны незамедлительно прекратиться, и все стороны должны проявлять максимальную сдержанность во избежание эскалации конфликта.

Как Совету известно, я уже четыре месяца занимаю пост Специального посланника. Ни одного дня не проходит без сообщений об убийствах, изнасилованиях, сексуальных надругательствах и перемещении людей в восточных районах Демократической Республики Конго. Эти сообщения носят форму сухой прозы зашифрованных телеграмм или чуть более описательных статей журналов. Меня поражает отсутствие возмущения и ужаса в связи с ежедневными жертвами. Это стало приемлемой нормой. Однако это и ненормально, и неприемлемо. Мы проводим политику нулевой терпимости к гендерному насилию. Подход на основе нулевой терпимости должен применяться в качестве основного положения Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для

Демократической Республике Конго и региона. Как и Президент Всемирного банка Йонг Ким, я помню, как много людей выстраивалось вдоль дороги в Гоме с бумажными плакатами, на которых — в основном на французском языке — было написано: «Нет безнаказанности», «Мир нужен сейчас», «Бои должны прекратиться». Все это, по сути, обещания Рамочного соглашения — обещания мира, безопасности, сотрудничества и развития.

К сожалению, поступают достоверные сообщения о деятельности различных сторон, подписавших Рамочное соглашение, в поддержку вооруженных групп, что противоречит духу и целям этого Рамочного соглашения. Как сказал Генеральный секретарь, бригада оперативного вмешательства, как только она будет развернута, станет важным инструментом, наделенным сильным мандатом, но это лишь часть комплексного подхода к обеспечению безопасности и развития.

Суровая реальность состоит в том, что от этого бесконечного конфликта и злодеяний больше всех страдает, как всегда, мирное население, и, прежде всего, женщины, дети и даже младенцы.

Как Генеральный секретарь подчеркнул в своем выступлении, возникли большие надежды на изменение ситуации, когда 11 стран и четыре важные региональные и международные организации подписали 24 февраля Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона и когда члены Совета Безопасности приняли в марте этого года резолюцию 2098 (2013). В Рамочном соглашении четко говорится о том, что руководящая роль и ответственность возлагаются на подписавших его лидеров. Лично меня очень воодушевляет их серьезная и решительная приверженность осуществлению этого Соглашения. Осуществление в полном объеме как Рамочного соглашения, так и резолюции 2098 (2013) помогло бы стабилизировать ситуацию на местах и, что особенно важно, создать условия для устранения основных причин цикла конфликтов в восточной части Демократической Республики Конго и в районе Великих озер.

Вот почему я твердо убежден в том, что участники Рамочного соглашения, его гаранты и международное сообщество в целом должны напряженно работать вместе с лидерами и населением района Великих озер над претворением в жизнь Рамочного

соглашения, которое я называю «Рамочным соглашением надежды».

Несмотря на проблемы в области безопасности и в гуманитарной сфере, с которыми сталкиваются в настоящее время Демократическая Республика Конго и район Великих озер, меня обнадеживает первоначальный прогресс в ряде областей, а также проявленная участниками Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве твердая воля внести свой вклад в его осуществление. Позвольте мне рассказать о некоторых конструктивных политических мерах, которые участники Рамочного соглашения и основные международные учреждения приняли с февраля.

На национальном уровне в мае президент Кабила учредил национальный надзорный механизм для контроля за выполнением обязательств Демократической Республики Конго по Рамочному соглашению. Я искренне надеюсь — и я дала ясно понять это президенту Кабиле, — что в национальном надзорном механизме должен быть представлен весь спектр организаций гражданского общества. В то же время необходимо по настоящему взяться за проведение национальной реформы, которую Демократическая Республика Конго согласилась осуществить согласно Рамочному соглашению, и заручиться ее поддержкой со стороны международного сообщества.

Я хотела бы приветствовать недавнюю инициативу Демократической Республики Конго и Международной конференции по району Великих озер (МКРВО) запустить программу сертификации полезных ископаемых в стремлении положить конец незаконной эксплуатации природных ресурсов и помешать вооруженным группам в восточной части Демократической Республики Конго наживаться на этом. Речь идет о важном первом шаге, который заслуживает полной поддержки международного сообщества.

На региональном уровне 26 мая в Аддис-Абебе состоялось первое совещание регионального надзорного механизма, на котором был учрежден технический комитет по поддержке разработки контрольных показателей и параметров для оценки, в частности, прогресса в выполнении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве. В состав комитета вошли высокопоставленные представители стран, подписавших Рамочное

соглашение, которые уже провели на сегодня два заседания: 24 июня и в начале этой недели, 22 и 23 июля, под сопредседательством моего Специального советника Модибо Туре и Специального представителя Африканского союза по району великих озер посла Бубакары Диарры. В число участников также входили старшие должностные лица МКРВО, Сообщества по вопросам развития стран юга Африки, МООНСДРК и Департамента по политическим вопросам Организации Объединенных Наций.

Я рада сообщить, что комитет добился существенного прогресса в разработке контрольных показателей и параметров оценки прогресса. Их можно усовершенствовать, но они являются конкретными, поддающимися измерению, достижимыми, актуальными и ограниченными по срокам и обеспечивают четкое распределение обязанностей. В соответствии со своим непосредственным мандатом комитет сосредоточил свое внимание на региональных контрольных показателях, а также внес весомый вклад в разработку международных и национальных контрольных показателей. Я хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить всех членов комитета и лидеров региона, которые позитивно откликнулись на мою просьбу к каждому из них назначить из своего ближайшего окружения советников, которые представляли бы их в этой работе.

Я доложу о контрольных показателях, разработанных комитетом, лидерам региона на следующей международной конференции по району Великих озер на высшем уровне, намеченной на 31 июля в Найроби, до начала следующего совещания регионального надзорного механизма, которое, как сказал Генеральный секретарь, пройдет в сентябре в Нью-Йорке и на котором эти показатели должны быть официально приняты. Пока же я продолжу консультации со всеми участниками процесса осуществления Рамочного соглашения на предмет выяснения их мнения по поводу соответствия предлагаемых контрольных показателей их требованиям.

Недавно состоялись два крупных региональных совещания, позитивными результатами которых я хотела бы поделиться с присутствующими. Первое из них — региональное консультативное совещание по вопросу о женщинах, мире, безопасности и развитии в районе Великих озер, которое я организовала в сотрудничестве с Организацией

солидарности женщин Африки и МКРВО и которое прошло с 9 по 11 июля в Бужумбуре, Бурунди. В совещании приняли участие свыше 100 женщин-активисток из стран, подписавших Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве, включая министров по гендерным вопросам Демократической Республики Конго, Руанды, Уганды и Бурунди.

Позвольте напомнить членам Совета о том, что в начале своего выступления я четко заявила, что как Специальный посланник намерена придерживаться комплексного централизованного и децентрализованного подхода, в соответствии с которым я буду работать, с одной стороны, с политическими лидерами, и, с другой стороны, с населением региона над продвижением идей мира, безопасности и развития. Важно знать мнение женщин района Великих озер о мирном процессе, поскольку женщины составляют большинство населения региона и вместе с детьми первыми приносятся в жертву продолжающемуся конфликту. Я попросила их предложить возможные контрольные показатели и параметры, которые затем были переданы в технический комитет.

Здесь, мне кажется, следует пояснить, что технический комитет состоит полностью из мужчин, что неудивительно.

Я буду и впредь поддерживать инициативы, исходящие от женщин в регионе, через создание коммуникационных платформ, с помощью которых эксперты и доноры могли бы предоставлять консультативную и финансовую помощь в осуществлении женских проектов в поддержку «Рамочного соглашения надежды».

Как сказал президент Ким, второе совещание состоялось в Аддис-Абебе 18 и 19 июля. Африканский союз, Всемирный банк и моя канцелярия организовали совещание на уровне министров, посвященное региональным подходам к развитию в странах района Великих озер в поддержку Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве. В работе совещания участвовали министры финансов и экономического планирования, а также министры иностранных дел и по вопросам международного сотрудничества стран района Великих озер, региональные экономические сообщества, страны-партнеры, международные организации и организации гражданского общества. Совещание

зарекомендовало себя как весьма полезный дискуссионный форум, на котором получили дальнейшее развитие результаты совместной исторической майской поездки в район Великих озер Генерального секретаря Пан Ги Муна и президента Всемирного банка Джима Ена Кима.

Участники отметили, что расширение регионального экономического сотрудничества и интеграции, укрепление региональной инфраструктуры и развитие торговли могли бы способствовать экономической интеграции и созданию благоприятных возможностей, в частности для находящихся в неблагоприятном положении групп населения, женщин и молодежи, а также консолидировать политические договоренности на основе достижения ощутимых результатов. Они определили ряд приоритетных региональных мероприятий в областях энергетики и транспортной инфраструктуры, сельского хозяйства, трансграничной торговли, экономического развития и в социальном секторе. Я хотела бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы поблагодарить участников совещания в Аддис-Абебе, а также президента Джима Ена Кима за его обещание предоставить 1 млрд. долл. в поддержку Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, что поможет ему действительно стать эффективным инструментом мира, безопасности, сотрудничества и развития.

Все эти меры, хотя они могут и показаться на первый взгляд незначительными для миллионов людей на местах, которые жаждут мира и перемен в своей жизни, являются конкретным подтверждением решимости международного сообщества опробовать новые способы обеспечения устойчивого мира, стабильности и развития в районе Великих озер.

В скором времени я вновь выступлю в Совете с дополнительной информацией об осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве по трем следующим важным направлениям: политика, безопасность, гуманитарная помощь и развитие. Сюда также входят последовательные меры по укреплению доверия между руководителями стран региона, совместные усилия с участием Специального представителя Генерального секретаря по МООНСДРК и международных партнеров в поддержку процесса национального диалога в Демократической Республике Конго, трансграничные проекты в области развития с

сильным акцентом на активизацию гражданского общества, молодежных и женских групп, формы поддержки сложных случаев посредничества в развитии кампальского диалога в рамках моего мандата, включая строгое соблюдение международных стандартов прав человека и норм международного гуманитарного права.

Я полностью осознаю трудности, с которыми сталкиваются правительства стран региона и Совет Безопасности в продвижении вперед дела мира в районе Великих озер. Я надеюсь своей работой внести пусть скромную, но запоминающуюся лепту в восстановление мира и укрепление надежды на будущее в нынешних сложных условиях. Однако такая стратегия и такой уровень взаимодействия Совета в районе Великих озер принесут результаты только в том случае, если все участники этого процесса на местном, национальном, региональном и международном уровнях будут действовать согласованно и — позвольте мне повторить — если будут немедленно прекращены боевые действия в восточной части Демократической Республики Конго.

Я считаю, что сейчас накоплена определенная политическая динамика. Мы должны создавать новые и расширять имеющиеся возможности для диалога и поддерживать непростые решения. Мы должны говорить друг другу правду, какой бы горькой она ни была, но при этом проявлять сдержанность, и сохранять нашу приверженность курсу на выполнение Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, если мы хотим действительно добиться реальных сдвигов к лучшему. У меня состоялся откровенный разговор с руководителями стран региона, и я намерена продолжать следовать избранной линии в предстоящие месяцы, в том числе на следующей неделе, когда я встречаюсь с ними в Найроби. Я призываю членов Совета Безопасности по-прежнему отводить району Великих озер центральное место в повестке дня и сохранять нынешнюю динамику, в том числе, возможно, нанести еще один визит в район Великих озер в предстоящие месяцы.

В заключение позвольте мне тепло поблагодарить членов Совета Безопасности, Генерального секретаря и моих коллег по Организации Объединенных Наций, а также региональных и международных партнеров за их неизменную поддержку моей работы. Я знаю, что могу рассчитывать на них

в продвижении вперед Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, и я действительно благодарна им за это.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю Специального посланника за ее выступление и проделанную работу. Я знаю, что Специальный представитель сенатор Файнголд искренне рассчитывает на совместную работу.

Я предоставляю слово г-ну Ламаамре.

Г-н Ламаамра (*говорит по-французски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить от имени Комиссии Африканского союза Председателя Совета Безопасности Джона Керри, государственного секретаря Соединенных Штатов — страны, председательствующей в Совете в июле месяце, и членов Совета за приглашение принять участие в этом важном заседании по вопросу о ситуации в Демократической Республике Конго и районе Великих озер. Председатель Комиссии Африканского союза г-жа Дланини-Зума, к сожалению, не смогла принять участие в этом важном заседании, которое проводится в рамках дискуссий, направленных на осуществление Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона, подписанного в Аддис-Абебе 24 февраля этого года.

Первое обязательство международного сообщества касается той роли, которую, как ожидается, предстоит сыграть Совету в связи с важностью поддержки долгосрочной стабильности Демократической Республики Конго и района Великих озер. Кроме того, механизм контроля предписывает Демократической Республике Конго, соседним с ней странам, региональным партнерам и международному сообществу координировать свои усилия для содействия выполнению их соответствующих обязательств.

В исчерпывающем докладе Генерального секретаря (S/2013/387), представленном сегодня на наше рассмотрение, как нельзя лучше отражена динамика, сложившаяся в регионе, а также вызовы, с которыми он сталкивается.

Африканский союз рассматривает сегодняшнее заседание высокого уровня как красноречивое подтверждение той важности, которую правительство Соединенных Штатов и другие государства — члены Совета придают миру и безопасности на

Африканском континенте и скорейшему обеспечению прочного урегулирования кризиса, особенно в восточной части Демократической Республики Конго. Такая приверженность со всей очевидностью проявилась в единодушной поддержке со стороны членов Совета усилий Генерального секретаря по выполнению Рамочного соглашения. Я хотел бы отметить, что назначение Специального посланника Генерального секретаря по району Великих озер, предусмотренное в Рамочном соглашении, было весьма кстати. В этой связи я с удовлетворением отмечаю весьма качественные рабочие отношения, которые г-жа Мэри Робинсон установила со Специальным представителем Комиссии Африканского союза по району Великих озер послом Бубакармом Гауссу Диарре. Мне хотелось бы также особо отметить и поддержать принятую резолюцию 2098 (2013), позволяющую Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) лучше адаптироваться к новой ситуации и создать бригаду оперативного вмешательства по просьбе стран региона и Африканского союза. Африканский союз выражает признательность Южной Африке, Малави и Танзании за их вклад в проведение подготовки этой бригады, которая в настоящее время находится в процессе развертывания и готовится к тому, чтобы начать выполнять свои функции.

Тем не менее должен заметить, что вместо долгожданного соглашения, которое должно было быть принято по итогам переговоров, продолжавшихся под авторитетным и настойчивым руководством президента Уганды Мусевени, положение в регионе омрачилось значительными военными столкновениями между вооруженными силами Демократической Республики Конго и подразделениями группировки Движение 23 марта («М-23»). Эти столкновения несколько омрачили перспективы начала новой эры для этого региона.

Заявления, с которыми выступили сегодня госсекретарь Керри, Генеральный секретарь, г-жа Робинсон и Председатель Всемирного банка, а также заявления, с которыми выступят министры иностранных дел Демократической Республики Конго, Уганды и Руанды, — и все они присутствуют здесь сегодня, — являются важным вкладом, который позволит Совету оценить политическую и гуманитарную ситуацию, а также ситуацию в плане безопасности на местах, и ход осуществления как

Рамочного соглашения, так и резолюции 2098 (2013), а также проводимого в настоящее время политического процесса. Такая картина реальной ситуации на местах, вопросы, поставленные на карту, и будущие перспективы сейчас как никогда прежде свидетельствуют о необходимости оказания незамедлительной и более значительной поддержки со стороны международного сообщества району Великих озер.

В этом контексте г-жа Робинсон и посол Диарра прилагают совместные усилия по созданию условий для эффективного и систематического выполнения Рамочного соглашения. Мне известно о том, что конголезские власти и власти государств, участвующих в региональных надзорных механизмах, выразили свою твердую решимость выполнить взятые ими обязательства. Мне также известно о том, что поддержка всего международного сообщества Демократической Республики Конго и стран региона будет непоколебимой, как мы можем видеть на примере инициатив, предпринимаемых Организацией Объединенных Наций, а также международными финансовыми учреждениями и другими партнерами по развитию. Неотъемлемой частью такой приверженности является недавно состоявшееся консультативное совещание по вопросу о подходах к развитию в странах района Великих озер, организованное в Аддис-Абебе Организацией Объединенных Наций и Всемирным банком.

По мнению Африканского союза, динамика, порожденная Рамочным соглашением и резолюцией 2098 (2013), проложила путь к открытию новых горизонтов для обеспечения столь ему необходимых мира, безопасности и развития в этом регионе в благоприятной региональной и международной обстановке. Тщательность, с которой правительство Демократической Республики Конго учредило национальный надзорный механизм и провело национальные консультации, является хорошим предзнаменованием. На региональном уровне продолжающаяся мобилизация усилий стран района Великих озер и сопутствующая мобилизация усилий Сообщества по вопросам развития стран юга Африки также подтверждают общую решимость положить конец нестабильности, для того чтобы направить свои ресурсы и энергию на развитие и интеграцию. Предстоящий саммит Международной конференции по району Великих озер (МКРВО), запланированный на 31 июля в Найроби, который

будет посвящен вопросам мира и мониторингу за выполнением Рамочного соглашения, позволит дать оценку всем предпринятым попыткам и подумать над осуществлением совместных действий, необходимых для того, чтобы этот регион мог полностью реализовать свой потенциал.

Сегодняшнее заседание Совета, которое проводится вслед за первым совещанием механизма в формате «11+4», проходившим под председательством Генерального секретаря и Председателя Африканского союза 26 мая в Аддис-Абебе, является своевременным предвестником качественно нового этапа в коллективных усилиях международного сообщества, прилагаемых в интересах народов и стран этого региона. Африканский союз приветствует эту инициативу и подтверждает свою приверженность выполнению в полном объеме своей роли в этих позитивных усилиях по укреплению мира, безопасности, демократии и развитию во всем районе Великих озер.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Уганды.

Г-н Кутеса (Уганда) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поблагодарить Вас и делегацию Соединенных Штатов Америки за руководство работой Совета Безопасности в этом месяце. Я хотел бы также поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию и руководство этим важным и своевременным заседанием, посвященном ситуации в Демократической Республике Конго и районе Великих озер. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря Пан Ги Муна, Специального посланника Мэри Робинсон, Председателя Всемирного банка Джима Йонг Кима и Комиссара по вопросам мира и безопасности Африканского союза г-на Рамтана Ламамру за их заявления.

Нынешние дебаты проходят в тот момент, когда в восточной части Демократической Республики Конго разразился очередной серьезный кризис. Присутствие многочисленных иностранных и местных вооруженных группировок, включая Альянс демократических сил (АДС), Демократические силы освобождения Руанды, Национально-освободительные силы, Движение 23 марта («М-23») и повстанческих формирований «майи-майи», обостряет ситуацию с безопасностью в Демократической Республике Конго и во всем регионе.

В рамках Международной конференции по району Великих озер (МКРВО) регион принимает участие в усилиях, направленных на поиск мирного решения проблемы отсутствия стабильности в восточной части Демократической Республики Конго, используя как политические, так и военные подходы. Мы убеждены в том, что в центре наших усилий должен быть политический процесс, а меры по принуждению к миру должны его дополнять. Именно этими соображениями руководствовался регион Великих озер при создании нейтральных международных сил, которые по решению Совета Безопасности впоследствии превратились в бригаду оперативного вмешательства. В этой связи Уганда приветствовала заявление Генерального секретаря от 18 июля, в котором подчеркивалась

«важность поиска политического решения для устранения коренных причин конфликта в Демократической Республике Конго».

Нас также обнадеживает подход, которого придерживается Специальный посланник Генерального секретаря по африканскому региону Великих озер Мэри Робинсон, и мы высоко ценим ее участие в политическом процессе, в том числе в мирных переговорах в Кампале. Президент Йовери Мусевени, являющийся председателем МКРВО, созвал пять внеочередных саммитов, в том числе четыре в Кампале, с целью нахождения путей урегулирования конфликтов, периодически происходящих в восточной части Демократической Республики Конго. Шестой саммит должен состояться в Найроби 31 июля.

Эти внеочередные саммиты имели очень большое значение для снижения напряженности в восточной части Демократической Республики Конго в прошлом году, а также с точки зрения организации переговоров в Кампале между правительством Демократической Республики Конго и «М-23» при посредничестве моего коллеги министра обороны Уганды Криспуса Кийонги, который сегодня присутствует в этом зале. Мы полагаем, что переговоры в Кампале между правительством Демократической Республики Конго и «М-23» открывают хорошую возможность урегулировать разногласия между ними. Политическое взаимодействие между правительством Демократической Республики Конго и «М-23» должно стать приоритетным направлением в поиске прочного и мирного решения.

Очевидно, что успешное завершение этих переговоров станет положительным вкладом в проведение национальных консультаций, которые должны начаться в Демократической Республике Конго. Мы рады сообщить Совету, что с декабря 2012 года удалось достичь определенного прогресса в переговорах по двум ключевым направлениям. Во-первых, обе стороны обсудили мирное соглашение 2009 года между правительством и Национальным конгрессом в защиту народа и пришли к согласию относительно хода его осуществления, что является значительным шагом вперед в деле укрепления доверия. Во-вторых, в марте обе стороны представили проекты мирного соглашения, сведенные затем в один проект, который в настоящий момент проходит второе чтение и который станет предметом дальнейших переговоров.

Хотя эти события заслуживают высокой оценки, возобновление боевых действий вызывает серьезные сомнения в приверженности сторон курсу на проведение переговоров. Мы призываем Совет Безопасности и партнеров убедить стороны ускорить ход мирных переговоров в Кампале и как можно быстрее завершить их. Мы также обращаемся с просьбой к международному сообществу предоставить логистическую и финансовую поддержку таким механизмам МКРВО, как объединенный центр обработки разведывательных данных и расширенный механизм совместного контроля.

Возобновление боестолкновений между конголезскими вооруженными силами и «М-23» создает серьезную угрозу для региона и международного сообщества. В то же время с начала июля выросли масштабы и тяжесть преступлений, совершенных боевиками Альянса демократических сил, который имеет связи с Аш-Шабааб. За последние три недели АДС совершил нападение на тюрьму Кангбайи, захватил город Каманго и устроил засаду на пути автоколонны Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго. В результате этих нападений более 66 000 конголезских беженцев устремились в Уганду. Гуманитарная ситуация в регионе по-прежнему вызывает серьезную обеспокоенность, поскольку отсутствие безопасности, вызванное действиями вооруженных группировок, привело к перемещению большого числа людей.

Хотя мы осуждаем эти нападения с участием боевиков АДС и других вооруженных групп, они

служат мрачным напоминанием о реальных проблемах, с которыми сталкивается Демократическая Республика Конго и регион в целом. Уганда выражает особую обеспокоенность в связи с возможностью совершения в ближайшее время боевиками АДС нападения с территории Демократической Республики Конго. Мы надеемся, что новый механизм в сочетании с реформой сектора безопасности в Демократической Республике Конго позволит стране поставить заслон на пути иностранных вооруженных групп и не даст использовать территорию ДРК для дестабилизации ситуации в соседних странах.

Мы считаем, что Рамочное соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона является уникальным и важным механизмом по урегулированию проблем в стране и в регионе. Мы придаем особое значение следующим трем элементам Рамочного соглашения. Во-первых, в Рамочном соглашении говорится, что комплексный подход является наиболее эффективным способом положить конец нестабильности. Во-вторых, в Рамочном соглашении прописаны меры, которые необходимо принять в первую очередь на национальном, региональном и международном уровнях. В-третьих, что особенно важно, в соглашении указывается на необходимость партнерских связей и коллективных усилий в отношениях между Организацией Объединенных Наций, Африканским союзом, МКРВО и Сообществом по вопросам развития стран юга Африки.

Поэтому мы выступаем за необходимость скорейшего выполнения обязательств по Рамочному соглашению о мире, безопасности и сотрудничестве, взятых на себя Демократической Республикой Конго, регионом Великих озер и международным сообществом. Уганда готова внести свой вклад в их выполнение. Как показывает наш опыт, региональные инициативы, пользующиеся поддержкой международного сообщества, всегда приносили значительные результаты на африканском континенте.

Особое внимание необходимо уделить взаимосвязи между миром и развитием в восточной части Демократической Республики Конго. Требуется поддержать региональные инициативы в таких ключевых областях, как инфраструктура, энергетика, торговля и сельское хозяйство, как на это особо указывали Генеральный секретарь и Председатель Группы Всемирного банка. В этой связи

Уганда приветствует визит Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и Председателя Группы Всемирного банка в регион Великих озер, состоявшийся в мае, и обещания, данные по его итогам.

И последнее. Вот уже многие годы Уганда и регион выступают за координацию усилий по устранению коренных причин конфликта в Демократической Республике Конго. Мы также призываем оказать поддержку правительству ДРК в эффективном осуществлении его полномочий на всей территории страны, чтобы противостоять вооруженным группам, которые дестабилизируют обстановку в стране и регионе. Настало время продемонстрировать нашу решимость и удвоить наши усилия для искоренения всех причин конфликтов в восточной части Демократической Республики Конго. На грядущем внеочередном саммите МКРВО, который должен состояться в Найроби, его участники рассмотрят ситуацию в стране и регионе, а также обсудят принимаемые меры и вынесут конкретные рекомендации по активизации наших усилий.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Демократической Республики Конго.

Г-н Чибанда Нтунгамулонго (Демократическая Республика Конго) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, прежде всего я бы хотел искренне поздравить Вас с назначением на пост государственного секретаря Соединенных Штатов Америки. Я хотел бы также выразить удовлетворение Демократической Республики Конго в связи с тем, что Вы председательствуете в Совете Безопасности на нынешнем важном этапе его работы, и поблагодарить Вас за инициативу провести специальное заседание Совета по региону Великих озер, который вот уже несколько лет сотрясают циклические восстания, которые явно имеют общую природу и характеризуются массовыми нарушениями прав человека, суммарными и внесудебными казнями, вербовкой детей-солдат, сексуальным насилием и изнасилованиями, разграблением государственного и частного имущества и незаконной эксплуатацией природных ресурсов.

Сделав выбор в пользу обсуждения ситуации в Демократической Республике Конго на данном конкретном заседании, Вы продемонстрировали тем самым то важное значение, которую правительство

Соединенных Штатов Америки и Совет Безопасности придадут установлению прочного мира в восточной части Демократической Республики Конго и во всем регионе.

Я также хотел бы воспользоваться этой возможностью и поблагодарить Генерального секретаря Пан Ги Муна за его личное участие в переговорах, в процессе заключения и осуществления подписанного в Аддис-Абебе 24 февраля Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона. Это Рамочное соглашение и резолюция 2098 (2013) в его поддержку представляют собой важнейшее начинание как в плане понимания причин кризиса, свирепствующего в районе Великих озер со второй половины 1990-х годов, так и традиционной доктрины поддержания мира Организации Объединенных Наций.

Для многострадальных народов стран региона Рамочное соглашение и упомянутая резолюция является убедительным подтверждением решимости международного сообщества оказать содействие в нахождении устойчивого решения проблеме нестабильности, которая сохраняется слишком долго и за которую нашей стране приходится платить слишком дорогой ценой. Не меньшую важность имеют и недавний совместный визит в регион Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, президента Всемирного банка и г-жи Мэри Робинсон, а также недавнее назначение г-на Коблера новым Специальным представителем Генерального секретаря по Демократической Республике Конго и сенатора Файнголда Специальным представителем Соединенных Штатов по району Великих озер и Демократической Республике Конго.

Достойным сожаления и нередко оставленным без внимания фактом является то, что за время нынешнего конфликта наша страна потеряла более 6 миллионов человек. Масштабы трагедии не имеют аналогов в истории человечества, и равнодушное отношение к этой трагедии может привести к утрате нашей общей человеческой совести. Проходящее сегодня заседание является частью общих усилий, нацеленных на то, чтобы вновь заявить о нашей человечности и сообща провести честную оценку степени выполнения обязательств по прекращению этой трагедии во исполнение важного Рамочного соглашения от 24 февраля, а также

выявить сохраняющиеся проблемы с тем, чтобы после окончательного установления мира страны региона смогли направить свою энергию и интеллектуальный потенциал на решение крайне важных задач борьбы с нищетой и улучшения условий жизни населения.

Демократическая Республика Конго преисполнена решимости выполнить свои обязательства и обеспечить как можно скорее восстановление мира и согласия в регионе. Для подтверждения этого конголезское правительство через день после подписания Рамочного соглашения приступило к выполнению своих обязательств, которые, между прочим, соотносятся с определенными 11 лет назад приоритетными целями. В этой связи мы не просто ускорили процесс реформы сектора безопасности, но и содействовали ее институционализации. Укрепление объектов инфраструктуры и объединение армейских военнослужащих, сотрудников служб безопасности и полиции; набор в состав сил обороны конголезской молодежи из всех провинций страны; возобновление работы военных академий; и профессиональная подготовка специальных сил и подразделений поддержки благодаря помощи со стороны двусторонних партнеров в интересах достижения приоритетной цели создания функционирующих сил быстрого реагирования — вот некоторые из конкретных недавно принятых мер, направленных на формирование профессиональных, дисциплинированных и соблюдающих права человека сил обороны и безопасности, а также на повышение оборонной способности нашей страны и укрепление государственной власти.

В целях упрочения этой власти, особенно в восточной части Республики, прежде всего в Гома, национальная полиция, органы государственного управления и суды воспользовались преимуществами укрепления потенциала на приоритетной основе, что позволило им постепенно установить контроль над ситуацией. Благодаря принятию необходимых имплементационных законов предусмотренный в Конституции процесс децентрализации еще на один шаг приблизился к цели своей реализации.

Положительные результаты реформы в области управления государственной финансовой системой, осуществление которой продолжается уже несколько лет, со всей очевидностью проявляются в сохраняющейся стабильности макроэкономической

политики, которая получила продуктивную поддержку в результате осуществления мер по улучшению условий для предпринимательской деятельности и приведения в действие национального механизма сертификации минеральных ресурсов. Это позволит заложить прочную основу для экономического роста, уровень которого уже является одним из наиболее высоких на континенте и который неуклонно повышается на протяжении вот уже почти 10 лет. Еще большее удовлетворение вызывает то, что правительство завершило всесторонний анализ стратегического плана сокращения масштабов нищеты в целях обеспечения более инклюзивного роста, чтобы наверстать время, упущенное в отношении достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и обеспечить более высокий уровень доверия и эффективности в борьбе с нищетой.

В политической области примирение и укрепление национального единства приобретают все большее значение в нашей повседневной деятельности. Так, руководителем национального механизма надзора за процессом осуществления Рамочного соглашения стал компетентный и опытный человек, представляющий политическую оппозицию. Независимая национальная избирательная комиссия полностью преобразована, и в состав руководства этого важного института в поддержку демократии вошли более опытные сотрудники, и она стала более представительной. Новая Комиссия уже успешно приступила к выполнению поставленной перед ней задачи и определила приоритетные цели в ходе подготовки избирательного процесса в интересах организации «в наиболее благоприятных по возможности условиях» выборов в местные, муниципальные и провинциальные органы власти, выборов членов сената и губернаторов провинций. Кроме того, в августе должен начаться процесс национальных консультаций, который будет проводиться по инициативе президента Республики.

Их цель заключается в совместном поиске путей и средств укрепления национального единства для того, чтобы более эффективно решать все задачи, стоящие перед народом Конго. Чтобы добиться наибольшей представленности, участие в консультациях примут не только представители национальных и провинциальных политических институтов, но и представители различных политических партий, гражданского общества во всем

его многообразии и значительное число представителей женщин и молодежи. Подготовка к национальным консультациям и руководство их работой поручены президиуму в составе председателя сената «это хорошо известный оппозиции лидер, от имени которой он был избран на этот пост,» а также председателя Национальной ассамблеи, являющегося представителем президентского большинства.

Подтверждением демократического характера президиума стало то, что политические оппозиционные партии недавно подготовили и направили в президиум и президенту Республики перечень требований и предложений для рассмотрения в рамках национальных консультаций. В связи со всеми этими реформами, а также другими задачами в отношении Демократической Республики Конго, которые проистекают из Рамочного соглашения, уже определены или находятся на этапе определения сфера компетенции или контрольные показатели, и начаты переговоры с г-жой Мэри Робинсон и членами ее команды. Мы вновь заверяем г-жу Робинсон и ее коллег в том, что они могут рассчитывать на нашу поддержку и сотрудничество. Таким образом, мы будем готовы к следующему заседанию регионального механизма надзора, которое будет проходить параллельно с предстоящей сессией Генеральной Ассамблеи в сентябре в Нью-Йорке.

В то время как мы проводим это заседание, население Гомы и Рутшуру вновь охвачено страхом и находится в состоянии неопределенности из-за нападений, которые периодически происходят после принятия резолюции 2098 (2013). Не считаясь с этой резолюцией, Движение 23 марта («М-23») продолжает атаки оборонных позиций Вооруженных сил Демократической Республики Конго (ВСДРК).

В попытке завуалировать свои непоследовательные мирные жесты эти враждебные силы пытаются оправдать свои преступления посредством безосновательных обвинений в адрес ВСДРК и их дискредитации, бригады оперативного вмешательства и Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК), бездоказательно заявляя о том, что они сотрудничают с Демократическими силами освобождения Руанды (ДСОР). Организация Объединенных Наций уже отреагировала на эти обвинения.

Со своей стороны Демократическая Республика Конго категорически отвергает эти обвинения. Она направила свой ответ Председателю Совета Безопасности с просьбой препроводить его всем членам Совета в качестве официального документа Совета Безопасности. Тщательное изучение представленного нами документа убедительно свидетельствует о политике Демократической Республики Конго, проводимой в этом регионе, а также о масштабах, высоком качестве и эффективности прилагаемых ею на протяжении последних пяти лет усилий по борьбе с ДСОР, которые удалось бы полностью нейтрализовать, если бы не начало восстания с участием движения «М-23».

Следует также отметить, что эта положительная оценка получила подтверждение со стороны неконголезских экспертов, которых вряд ли можно обвинить в попустительстве в этом отношении, а именно МООНДРК и, более конкретно, те самые люди, которые сегодня своими обвинениями, как представляется, аннулировали свои собственные подписи.

Следует также отметить, что ни одна из стран в районе Великих озер, за исключением Демократической Республики Конго, не выступала так настойчиво за создание бригады оперативного вмешательства, перед которой поставлена задача нейтрализации всех негативных элементов, в том числе Демократических сил освобождения Руанды (ДСОР), а также за предоставление этой бригаде мандата на проведение наступательных операций.

Необходимо также понимать, что Демократическая Республика Конго, чье население особенно сильно страдает в результате присутствия иностранных вооруженных групп на территории страны, никогда не пойдет на сотрудничество с группировками, специализирующимися на убийствах, актах насилия, всякого рода бесчинствах и разграблении частного и государственного имущества, а также природных ресурсов. Любые формы такого сотрудничества, подтвержденного вескими доказательствами, в лучшем случае являются примерами самостоятельных действий на местах, и правительство Демократической Республики Конго однозначно осуждает их и не позволит избежать наказания виновным в их совершении.

Я хотел бы вновь официально заявить, что Демократическая Республика Конго никогда не

отступала и не отступит от соблюдения принципа уважения суверенитета и территориальной целостности других государств региона, а также от священного принципа невмешательства во внутренние дела государств.

Что касается причастности некоторых членов Вооруженных сил Демократической Республики Конго к случаям нарушения прав человека в Минове, то это дело уже передано в суд, а те члены ВСДРК, чья вина будет установлена, понесут суровое наказание, вне зависимости от звания и должности. Относительно недавних сообщений о предполагаемых случаях жестокого обращения с заключенными, бесчеловечного и унижающего человеческого достоинства обращения и глумления над трупами скажу, что по всем этим фактам уже начато расследование. Правосудие будет безжалостно и к тем, кто совершил подобные акты, если полученная информация подтвердится. Однако по поводу этих сообщений следует сказать, что они вызывают по меньшей мере удивление, поскольку, несмотря на то, что в прошлом такие акты как правило совершались лидерами повстанческих группировок, предшественников Движения 23 марта («М23»), впервые за 15 лет борьбы с различного рода полувоенными формированиями в совершении таких действий обвиняется регулярная армия Демократической Республики Конго. Это говорит о том, насколько этим утверждениям можно доверять.

Очевидно, что Демократическая Республика Конго значительно продвинулась в выполнении своих обязательств. Поэтому с нашей стороны правомерно ожидать от других региональных и международных партнеров аналогичных действий.

Размещение на территории страны бригад оперативного вмешательства в соответствии с резолюцией 2098 (2013) являет собой пример бесспорного успеха, который мы высоко ценим. Сегодня мы ждем от бригады, чтобы она как можно оперативнее и эффективнее выполнила миссию, возложенную на нее Советом Безопасности: обеспечение мониторинга и охраны границ Демократической Республикой Конго с ее восточными соседями, с одной стороны, и нейтрализация всех деструктивных сил, с другой.

При этом мы отдаем себе отчет в том, что только с помощью одной военной силы не решить сложную проблему установления мира в африканском

районе Великих озер, где причины конфликтов и споров тесно взаимосвязаны и обусловлены как внешними, так и внутренними факторами. В свете экстремистских настроений, присущих практически всем этим деструктивным элементам, применение силы является необходимым, но не единственным условием. Прежде всего требуется налаживание доверительного диалога между всеми заинтересованными сторонами внутри и извне, а также демонстрация доброй воли, когда стороны придут к определенным выводам.

Поэтому Демократическая Республика Конго, со своей стороны, будет и далее принимать активное участие в переговорах в Кампале, ведущихся при посредничестве Уганды, нынешнего действующего председателя Международной конференции по району Великих озер (МКРВО). Однако мы хотели бы подчеркнуть, что исходя из нашего опыта заключения соглашений в 2003, 2006 и 2009 годах с повстанцами, большая часть из которых сейчас являются членами «М-23», и руководствуясь соответствующими резолюциями Совета Безопасности, мы не готовы подписать соглашения, поощряющего безнаказанность и реинтеграцию в вооруженные силы лиц, которые находятся под следствием или на которых распространяется действие международных санкций за совершение ими массовых нарушений прав человека, военных преступлений, геноцида и преступлений против человечности, поскольку это стало бы еще одним ударом по миру и посеяло бы новые семена нестабильности.

В заключении хочу сказать, что какими мы кровотокающими ни были бы раны, унаследованные от прошлого, о которых нам всем известно и которые никто из нас не пытается умалить, мы не должны занимать жесткую позицию и не идти на компромисс. Не забывая о своем прошлом, мы должны сконцентрироваться на примирении и сплоченности и на мирном сотрудничестве и взаимодействии наших государств. Этого требуют от нас история и географическое положение, а также наше собственное выживание и устойчивое развитие.

Демократическая Республика Конго никогда и никому не уступит ни единого квадратного сантиметра своей территории, ни любой другой части своего суверенного богатства. Однако сегодня, как и вчера, наша страна готова заключить соглашение о мире, стабильности и развитии всего района Великих озер и тем самым активизировать региональное

сотрудничество. Поколения людей, живших до нас в других регионах уже прошли через испытания, с которыми мы сталкиваемся сегодня в нашем регионе. Они сумели, ни стирая ничего из памяти, избавиться от неутолимой жажды мести. Их нынешнее процветание и «сердечное согласие» должны служить нам источником вдохновения.

Жители африканского района Великих озер как и жители любых других уголков мира имеют право жить в мире и достатке. Поэтому, еще раз выражая Вам, г-н Председатель, свою благодарность и признательность, прошу Вас сохранять веру в постоянную готовность президента Демократической Республики Конго Его Превосходительства г-на Жозефа Кабила Кабанге прилагать все усилия для установления прочного мира в районе Великих озер вместе с Советом, Генеральным секретарем, его коллегами по МКРВО и всеми нашими двусторонними и многосторонними партнерами.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Республики Руанда.

Г-жа Мушикивабо (Руанда) (*говорит по-английски*): Прежде всего разрешите мне поблагодарить Организацию Объединенных Наций и лично Вас, г-н Председатель, за созыв этих важных прений в поддержку Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, а также за только что принятое заявление Председателя (S/PRST/2013/11).

Позвольте мне также высказать слова благодарности в адрес Генерального секретаря г-на Пан Ги Муна за его содержательное выступление, а президенту Всемирного банка г-ну Джиму Йонгу Киму и Специальному посланнику по африканскому району Великих озер г-же Мэри Робинсон за их ценное участие и выступления на утреннем заседании. Прделанная ими огромная работа, изматывающий график их визитов и финансовые обязательства по проектам регионального развития в полной мере демонстрируют их искреннюю приверженность реализации Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, которое мы обсуждаем сегодня. Речь идет о дальновидной, всеобъемлющей и емкой стратегии, направленной на то, чтобы положить конец десятилетиям конфликтов и нестабильности в Демократической Республике Конго. Я также хотела бы выразить признательность

Комиссару Африканского союза Рамтану Ламамре за его обстоятельный брифинг, посвященный усилиям, которые предпринимаются в регионе для установления мира в районе Великих озер.

Кроме того, я высоко ценю присутствие на заседании уважаемых министров стран нашего региона, а также из других государств — членов Совета.

Руанда тепло приветствует нового Специального представителя Организации Объединенных Наций по африканскому району Великих озер и Демократической Республике Конго г-на Расса Файнголда, а также нового Специального представителя Генерального секретаря и нового Командующего силами Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК). Я хотела бы заверить всех их в твердом намерении Руанды всецело сотрудничать с ними в установлении мира в нашем регионе.

Хотя Руанда приветствует заявление Председателя, мы, тем не менее, хотели бы, чтобы в нем нашли отражение усилия, прилагаемые на региональном уровне, в частности в поддержку мирных переговоров в Кампале, которые проводятся под эгидой Международной конференции по району Великих озер. Нам очень хотелось бы, чтобы Специальный посланник Генерального секретаря г-жа Мэри Робинсон сыграла активную роль в скорейшем успешном завершении переговоров в Кампале, для того чтобы мы могли как можно быстрее принять меры в целях восстановления мира в районе Киву. Мы приветствовали бы участие г-жи Робинсон, которое может стать важным вкладом в успешное завершение процесса.

Все собравшиеся здесь сегодня разделяют решимость добиться прочного мира в районе Великих озер. Два десятилетия назад в нашей стране бушевал опустошительный конфликт: пройдя через него, народ Руанды с тех пор неустанно трудился, создавая мирную и процветающую страну, но в то же время мы прекрасно сознаем, что наша судьба неразрывно связана с будущим наших соседей. Я хотела бы открыто заявить: для того чтобы обеспечить прочный мир и процветание Руанды в долгосрочной перспективе, необходимо добиться мира и процветания в Демократической Республике Конго. До тех пор пока более 30 повстанческих группировок вольны безнаказанно передвигаться

в восточной части Демократической Республики Конго, до тех пор пока будущее не сулит мужчинам и мальчикам ничего, кроме преступлений, насилия и конфликтов, нельзя и надеяться на подобную трансформацию.

С появлением Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве («Рамочного соглашения надежды») и ряда региональных мирных инициатив открылась особая дорога к тем глубоким и необходимым изменениям, в которых нуждаются Демократическая Республика Конго и регион в целом. Руанда с готовностью внесет свою лепту в эти усилия и выполнит свои обязательства в качестве соседа и регионального партнера и участника «Рамочного соглашения надежды».

Позвольте мне остановиться на ряде конкретных мер, которые на сегодняшний момент были приняты правительством Руанды с целью осуществления Рамочного соглашения.

Мы разоружили, интернировали и дислоцировали от нашей границы с Демократической Республикой Конго более 600 комбатантов, состоявших в Движении 23 марта («М23») и в марте перешедших границу Руанды в результате конфликтов внутри самого движения. В докладе Генерального секретаря от 28 июня (см. S/2013/387) высоко оценивается та позитивная роль, которую Руанда играет в регионе. Мы обратились к Организации Объединенных Наций с просьбой взять на себя ответственность за дальнейшую судьбу этих комбатантов. Важно отметить, что Руанда не в состоянии в одиночку нести это бремя. Мы призываем международное сообщество разработать и воплотить в жизнь план в отношении дальнейшей судьбы этой группы бывших комбатантов.

Руанда сотрудничает с Организацией Объединенных Наций в размещении на своей территории около 70 000 граждан ДРК, которые ищут убежища в Руанде на протяжении вот уже 13 лет. Руанда и Организация Объединенных Наций предпринимают совместные шаги, необходимые для обеспечения безопасного возвращения беженцев в родные места в кратчайшие сроки. Кроме того, как упомянул Генеральный секретарь в своем докладе по вопросу осуществления Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, правительство Руанды сообщило о нахождении на территории страны ряда высокопоставленных членов «М23»,

пересекших границу Демократической Республики Конго, чтобы просить убежища в Руанде. Среди них был ряд лиц, в отношении которых Организация Объединенных Наций ввела санкции. Когда 18 марта в посольство Соединенных Штатов в Кигали прибыл с целью сдать лидер «М23» генерал Боско Нтаганда, руководство Руанды предложило содействовать его доставке в Гаагу через посольства Соединенных Штатов и Нидерландов в Кигали.

Мы все, возможно, согласимся с тем, что положения Рамочного соглашения, касающиеся экономической сферы, должны осуществляться одновременно с мерами в области политики и безопасности. По этой причине Руанда стремится стимулировать региональное сотрудничество путем углубления экономической интеграции и обеспечения более тесной совместной работы по вопросу о приграничной торговле с Демократической Республикой Конго и другими соседями в районе Великих озер. Только в прошлом месяце руандийским органам, контролирующим горнодобывающую отрасль, удалось перехватить контрабандную партию минералов объемом 8,4 тонн. В настоящий момент они готовятся вернуть эти ресурсы властям Демократической Республики Конго так же, как это делалось нами в прошлом. Мы изучаем также ряд других возможностей для экономического сотрудничества, в том числе стратегический двусторонний проект с Демократической Республикой Конго на общем для нас озере Киву.

Наконец, Руанда поддержала идею развертывания «бригады оперативного вмешательства» и оказывает содействие этому процессу. Мы поступили так, поскольку считаем, что это будет способствовать восстановлению мира в регионе и может стать фактором, сдерживающим активность многочисленных вооруженных группировок, действующих в восточной части Демократической Республики Конго, позволив тем самым МООНСДРК выполнить возложенную на нее обязанность по защите гражданского населения и, что чрезвычайно важно, создать условия, необходимые для осуществления Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, а также содействовать успеху других региональных мирных инициатив.

Как ранее отмечала Специальный посланник г-жа Робинсон, Рамочное соглашение — это общее дело и его успех во многом зависит от того,

выполнит ли каждая из сторон взятые на себя обязательства. Мне хотелось бы, пользуясь предоставленной мне сегодня возможностью и выступая на этом заседании, вновь заявить о приверженности Руанды Рамочному соглашению. Руанда входит в число тех 11 стран, которые образуют расширенный совместный механизм контроля, используемый для тщательного, основанного на принципах транспарентности и ответственности изучения обстановки в затронутых конфликтом областях. В этой связи мы настоятельно призываем Совет Безопасности признать ценность работы этого механизма, с тем чтобы результаты работы механизма служили фактором, учитываемым нами при принятии решений и подготовке резолюций.

Руанда по-прежнему глубоко озабочена недавним сговором между Демократическими силами освобождения Руанды (ДСОР) и Вооруженными силами Демократической Республики Конго (ВСДРК). Правительство Руанды направило Совету Безопасности письмо, в котором изложены подробности этого события, поэтому сегодня я не стану останавливаться на деталях. Я лишь хотела бы отметить, что эта проблема нуждается в решении. В то же время, хотя Руанда и расценивает заключение союза между ДСОР и ВСДРК как угрозу региональной безопасности, эти тревожные события, как и прежде, ни в коей мере не умаляют нашей приверженности делу установления мира.

Едва ли я могу в полной мере выразить здесь словами, насколько велика добрая воля Руанды и насколько решительна ее поддержка Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве. Мы полагаем, что Рамочное соглашение — это реалистичный метод достижения прочного мира и безопасности для народа Демократической Республики Конго и для района Великих озер в целом. Однако нам не следует отклоняться от этого курса. Нам следует также понимать, что поставленной цели можно добиться только в том случае, если, наряду с Рамочным соглашением, будут воплощены в жизнь региональные мирные инициативы, а затронутые конфликтом государства проявят подлинную политическую волю.

Кроме того, сейчас, с развертыванием «бригады оперативного вмешательства» и началом использования беспилотных летательных аппаратов, международная миротворческая миссия в Демократической Республике Конго вступает на

неизведанную территорию. Миротворцы Организации Объединенных Наций должны приложить все усилия для соблюдения существующих норм международного права и действовать строго в рамках своего мандата.

Поскольку нестабильность в восточной части Демократической Республики Конго столь пагубно отражается на ситуации в Руанде, как это было на протяжении практически всех двадцати прошлых лет, мы хотели бы извлечь максимальную пользу из представившейся нам исторической возможности добиться мира и безопасности. Несмотря на серьезный риск, на который я указала, мы можем наблюдать первые, но несомненные признаки прогресса.

Если план не претворяется в практические действия, то он остается не более чем словами, а о решении проблем в восточной части Демократической Республики Конго слов было сказано уже достаточно. Достаточно уже было произнесено речей и написано докладов. Было и более чем достаточно красивых жестов — в особенности со стороны безответственных лиц, жаждущих лишь выгоды и известности, пусть и ценой несчастий в районе Великих озер. Пришла пора подобным силам покинуть авансцену и дать возможность реализовать Рамочное соглашение надежды. Настало время ответственным членам международного сообщества заявить о себе во всеулышание и выступить вперед. Настало время действовать.

Г-н Ассельборн (Люксембург) (*говорит по-французски*): Люксембург приветствует инициативу Соединенных Штатов Америки по организации этих прений Совета Безопасности, посвященных ситуации в Демократической Республике Конго и районе Великих озер. Сейчас мы переживаем особенно ответственный момент, и Ваше присутствие, г-н государственный секретарь, еще больше повышает его значимость.

Я благодарю Генерального секретаря Пан Ги Муна, его Специального посланника г-жу Мэри Робинсон, президента Всемирного банка г-на Кима и Комиссара по вопросам мира и безопасности Африканского союза г-на Ламамуру, а также министров иностранных дел Демократической Республики Конго и Уганды за их заявления. Я особенно благодарю их за их искреннюю приверженность

делу мира, безопасности и сотрудничества в регионе.

Люксембург полностью присоединяется к заявлению, с которым от имени Европейского союза выступит г-н Пьер Вимон.

Демократическая Республика Конго и район Великих озер слишком долго страдают от конфликта. Умерли миллионы людей — министр иностранных дел Демократической Республики Конго только что сказал, что за последние 15 лет погибло 6 миллионов человек. Миллионы людей были перемещены, а миллионам других людей не дают возможности жить в достойных условиях. Вооруженные группы, в особенности Движение 23 марта, продолжают свирепствовать в восточных районах Демократической Республики Конго.

С этим больше нельзя мириться. Положение должно измениться. Мы должны разорвать прочный круг насилия. Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве, подписанное в формате «11+4» в Аддис-Абебе 24 февраля, знаменует собой, как мы искренне надеемся, главный поворотный пункт в укреплении мира и стабильности в регионе. Заключение и реализация этого соглашения не были бы возможными без поддержки со стороны Организации Объединенных Наций. Я высоко оцениваю ключевую роль, которую сыграли в этом отношении Генеральный секретарь и его сотрудники. И мы также должны выразить признательность за поддержку, которая была оказана Африканским союзом, Международной конференцией по району Великих озер и Сообществом по вопросам развития стран юга Африки.

Рамочное соглашение имеет одно важное преимущество — оно принимает во внимание коренные причины конфликта. В нем справедливо подчеркивается главная ответственность стран региона за осуществление процесса, который должен положить конец непрекращающемуся насилию и проложить путь к подлинно динамичному экономическому развитию региона. Мы надеемся, что оно будет соответствовать своему названию, которое дала ему Мэри Робинсон, вдохновленная творчеством ирландского поэта Шеймаса Хини, — рамочное соглашение надежды, то есть рамочное соглашение, которое может возродить надежды народов Демократической Республики Конго и всего региона и стереть из памяти то, что г-жа Робинсон только

что охарактеризовала как неспособность ужаснуться при виде того, что сейчас там творится.

Пришло время решительно претворить в жизнь Рамочное соглашение. В связи с этим мы приветствуем недавние инициативы Демократической Республики Конго. Создан национальный механизм надзора для наблюдения за выполнением обязанностей, вытекающих из Рамочного соглашения. Разработаны первые национальные планы реформирования силовых структур, особенно армии. Мы также приветствуем создание новой Независимой национальной избирательной комиссии, поскольку это открывает путь к проведению провинциальных и местных выборов. Создание профессиональной и преданной национальной армии, которая способна защищать территорию Демократической Республики Конго и создавать условия для осуществления прав человека, также является одной из важнейших задач.

В связи с этим необходимо, чтобы власти страны продолжали вести расследования нарушений норм международного гуманитарного права и прав человека, включая сексуальное насилие, совершенных военнослужащими Вооруженных сил Демократической Республики Конго. Систематическое осуществление плана действий, подписанного 4 октября 2012 года совместно с Организацией Объединенных Наций и направленного на прекращение и предотвращение вербовки и эксплуатации детей, а также использования в отношении них сексуального насилия военнослужащими вооруженных сил и сил безопасности, должно рассматриваться в том же контексте.

Мы должны напомнить о том, что подписание Рамочного соглашения сопровождалось реорганизацией Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК), включая создание бригады оперативного вмешательства. Сдерживающее влияние этой бригады уже ощущается на местах, и мы приветствуем это. В соответствии с резолюцией 2098 (2013) эта бригада призвана играть ключевую роль в том, чтобы содействовать уменьшению угрозы, которую представляют вооруженные группы для органов власти государства и для безопасности мирных граждан в восточных районах Демократической Республики Конго. В целом следует отметить, что поддержка реформы силовых структур и защита гражданских лиц, особенно

женщин и детей, должны и впредь быть ключевыми элементами мандата МООНСДРК.

На региональном уровне мы поддерживаем активную политику Специального посланника Робинсон и ее намерение разработать комплексную политическую стратегию реализации Рамочного соглашения в предстоящие месяцы, основанную на показателях, одобренных всеми подписавшими Соглашение сторонами. Мы должны будем сохранять бдительность, для того чтобы поддерживать позитивную динамику. Последующие меры, принимаемые под руководством г-жи Робинсон, заслуживают постоянного внимания Совета.

Есть один вопрос, который вызывает у нас особую озабоченность, — это продолжающаяся незаконная эксплуатация природных ресурсов и торговля ими — особенно вооруженными группами — в восточных районах Демократической Республики Конго; это является одним из главных источников нестабильности. Мы приветствуем позитивные шаги, предпринятые конголезскими властями в этой области. В целом, мы призываем их удвоить свои усилия в области экономического управления. Как гласит Рамочное соглашение, необходимо укреплять региональное сотрудничество, в том числе посредством углубления экономической интеграции, уделяя особое внимание эксплуатации природных ресурсов.

В заключение я хотел бы подчеркнуть важность того, чтобы партнеры региона сосредотачивали внимание на сотрудничестве в области развития и борьбы с нищетой. В самом деле, безопасность и развитие неразрывно связаны между собой. Я призываю Всемирный банк и страны региона незамедлительно переходить к реализации проектов, которые поддерживают выполнение приоритетных задач в области регионального развития в свете объявленного президентом Кимом в Киншасе 23 мая обязательства выделить 1 млрд. долл. США в виде беспроцентных займов. Я имею в виду, в частности, проекты в области сельского хозяйства, гидроэнергетики и инфраструктуры, которые могут привести к расширению трансграничной экономической деятельности. Как подчеркнула г-жа Робинсон, нынешний политический процесс может увенчаться успехом только в том случае, если народ быстро получит ощутимые «дивиденды мира».

Заканчивая свое выступление, я хотел бы вновь обратиться с призывом к сторонам, подписавшим Рамочное соглашение, неукоснительно и добросовестно выполнять все взятые ими обязательства, включая обязательство не мириться с оказанием помощи или поддержки любого рода вооруженным группам и самим не оказывать им никакой помощи. Это вопрос об ответственности и собственном авторитете. Поступая таким образом, они могут рассчитывать на поддержку международного сообщества, чтобы перейти к этапу позитивного развития, который позволит населению региона преодолеть наконец неприемлемую ситуацию, сохраняющуюся здесь слишком долго. Это уникальная возможность. Пришло время ей воспользоваться.

Г-н Каррера (Гватемала) *(говорит по-испански)*: Прошло тринадцать лет с тех пор, когда Организация Объединенных Наций впервые учредила миротворческую операцию в Демократической Республике Конго. Моя страна принимает участие в этой Миссии, предоставляя войска с 2005 года; более того, мы потеряли восемь военнослужащих во время общеизвестного инцидента в национальном парке Гарамба в январе 2006 года. Я хотел бы почтить их память, перечислив здесь их имена: Абелино Поп, Рамон Ши Ке, Эдгар Моралес Гусман, Валериано Раш Уль, Калишто Гомес Перес, Марио Энрике Тии Каал, Теодоро Тилом Паау и Орландо Аугусто Эрнандес Алонсо. Пятеро из этих солдат были гватемальцами — представителями народности майя — индейцами майя, сражавшимися за мир и безопасность в районе Великих озер.

Несмотря на этот длительный исторический путь, подписание 24 февраля Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона дало возможность придать новую динамику усилиям по достижению мира, стабильности и процветания в районе Великих озер в целом, включая Демократическую Республику Конго. Поэтому сегодняшние прения являются своевременными и актуальными, и мы признательны делегации Соединенных Штатов Америки, в частности государственному секретарю Керри, за предложение рассмотреть этот вопрос и за распространение концептуальной записки по этому вопросу (S/2013/394, приложение). Мы также высоко оцениваем жест государственного секретаря Керри, лично председательствующего на сегодняшнем заседании.

Мы также весьма признательны Генеральному секретарю Пан Ги Муну и президенту Всемирного банка Джиму Ён Киму за их присутствие на заседании и хотели бы поблагодарить их за выступление. Мы также высоко оцениваем брифинги Специального посланника Организации Объединенных Наций по району Великих озер г-жи Мэри Робинсон и Комиссара по вопросам мира и безопасности Африканского союза.

В докладе Генерального секретаря (S/2013/387), который служит справочным документом для этого заседания, упоминаются довольно обнадеживающие ожидания, которые существуют сегодня в отношении того, что затянувшийся кризис в Демократической Республике Конго, особенно в восточной части страны, может быть урегулирован в более широком контексте, который определяет будущее района Великих озер. Несмотря на многочисленные препятствия, которые нужно преодолеть и о которых откровенно говорится в докладе, мы согласны с оценкой Генерального секретаря и словами Специального посланника Робинсон. Я хотел бы обратить особое внимание на некоторые моменты, на которых основан наш осторожный оптимизм.

Во-первых, хотя Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона включает в себя обязательства как правительства Демократической Республики Конго, так и других стран региона, а также международного сообщества, очевидно, что главную ответственность несет правительство Демократической Республики Конго, как это и должно быть. Эта модель, согласно которой стране пребывания отводится главная роль, а международное сообщество играет вспомогательную роль, возникла как схема развития в последнее время, в частности, после появления Парижской декларации.

Во-вторых, обязательство устранить коренные причины конфликта на комплексной и всеохватной основе, включая экономические, социальные и политические проблемы, а также проблемы в области управления и безопасности, по-видимому, также является крайне важным, для того чтобы мы могли восстановить стабильность и преодолеть охватившее страну насилие.

В третьих, внушает оптимизм присутствие 11 стран и четырех многосторонних институтов,

участвующих в Рамочном соглашении о мире, безопасности и сотрудничестве. По нашему мнению, учреждение так называемого механизма надзора в формате «11+4» подкрепляет ожидание того, что обязательства, взятые всеми сторонами, будут выполнены.

В-четвертых, мы высоко оцениваем отношения партнерства, которые Организация Объединенных Наций наладила с региональными и субрегиональными учреждениями африканского континента, в данном случае с Африканским союзом, Международной конференцией по району Великих озер и Сообществом по вопросам развития стран юга Африки. Мы считаем, что согласованная совместная работа многосторонних учреждений, каждое из которых имеет свой конкретный круг ведения, имеет особо важное значение.

В-пятых, исходя из тех же соображений, мы одобряем совместную инициативу Генерального секретаря и президента Всемирного банка в отношении того, чтобы провести совместную поездку в район Великих озер и вновь совместно выступить перед нами. Трудно представить себе достижение социально-экономического прогресса без участия многосторонних финансовых учреждений. Мы рады тому, что, решая проблемы на всеохватной и комплексной основе, мы распределяем задачи, которые нужно решить, не только внутри Организации Объединенных Наций, согласно специализации каждого из подразделений, но также и внутри системы Организации Объединенных Наций и между последней и другими многосторонними органами. Мы также не теряем надежды на то, что новое проявление сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Всемирным банком будет распространяться на повестки дня Экономического и Социального Совета, Комиссии по миростроительству и Генеральной Ассамблеи. Мы рассматриваем Всемирный банк не только как финансовый инструмент развития, но и как финансовый инструмент мира.

В-шестых, как известно, наша делегация высказала оговорки в отношении появившейся в Совете новой тенденции наделять функциями по принуждению к миру миссии, созданные в соответствии с главными принципами, лежащими в основе наших операций по поддержанию мира, в особенности с принципом беспристрастности. Однако несмотря на эти оговорки, мы, в конечном счете, согласились

с включением так называемой бригады оперативного вмешательства в состав Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго в качестве меньшего из двух зол, учитывая неотвратимую угрозу для гражданского населения, исходящую со стороны Движения 23 марта и других групп боевиков, орудующих в восточных районах Демократической Республики Конго, и при том понимании, что это будет временной мерой. В любом случае, важно не забывать о том, что государственное строительство, строительство демократии или тем более национальное строительство не входят в задачи международного сообщества; это — задача суверенных государств.

В заключение я хотел бы упомянуть о том, что всего один месяц назад мы собрались здесь, в этом зале, для того чтобы принять резолюцию 2106 (2013) о сексуальном насилии в отношении женщин и детей в условиях вооруженного конфликта (см. S/PV.6984). В соответствии с резолюцией 2098 (2013), это заседание, которое проходило под председательством делегации Соединенного Королевства, носило принципиальный характер. Мы не должны забывать прозвучавшие тогда слова, которые будут служить руководством к установлению мира в Демократической Республике Конго.

Я надеюсь, что теперь мы идем по пути мира и что мы будем продолжать добиваться процветания и развития региона, который поистине в этом нуждается.

Г-н Канфен (Франция) (*говорит по-французски*):
Позвольте мне от имени Франции искренне поблагодарить государственного секретаря Джона Керри за инициативу по организации этого заседания высокого уровня, посвященного положению в районе Великих озер, в частности в Демократической Республике Конго. Как уже отмечали другие ораторы, это своевременное заседание, так как гуманитарная ситуация продолжает оставаться трагичной с учетом наличия более 2,5 миллиона перемещенных лиц в Демократической Республике Конго и 450 000 беженцев в соседних странах.

Последние недели были отмечены новым всплеском боевых действий, проводимых Движением 23 марта («М23») и другими вооруженными группами против конголезских вооруженных сил. Это возобновление военных действий является испытанием для международного сообщества, так

как «M23» и другие вооруженные группы просто стремятся сорвать проводимый политический процесс. Это — политический процесс, направленный на то, чтобы положить конец этой трагедии, которая продолжается слишком долго. Он служит проверкой, поскольку некоторые стороны, возможно, склонны не выполнять свои обязательства. Направленный нами сигнал ясен: соседние страны должны прекратить оказывать поддержку вооруженным группам, что они обязались сделать. Решительный совместный сигнал международного сообщества начинает сегодня приносить результаты, так как он поддержит усилия заинтересованных сторон, искренне приверженных цели достижения прочного мира в районе Великих озер.

Мы добились значительного прогресса за последние месяцы. Сейчас у нас имеется последовательная рамочная программа, которая позволяет нам, наконец, надеяться на то, что трагедии, которая продолжалась более 20 лет в районе Великих озер, будет положен конец. Рамочная программа основана на двух основных компонентах. Первый — это Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона, подписанное 24 февраля 11 странами региона по инициативе Генерального секретаря. В связи с этим я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его усилия и решимость. Сейчас подписавшие его стороны несут ответственность за выполнение своих обязательств.

В последние недели мы также наблюдали многие обнадеживающие признаки. Принятие правительством Демократической Республики Конго решения о создании национального механизма надзора является шагом, направленным на проведение кардинальных реформ конголезской армии и полиции. Теперь необходимо в оперативном порядке принять полномасштабные меры. Также важно, чтобы конголезская армия образцово проводила свою работу на месте событий и чтобы за злоупотребления, совершенные конголезскими солдатами, которым нет оправдания, виновные подвергались действительно и суровому наказанию судебной системой страны.

На региональном уровне 26 мая на первое совещание регионального механизма надзора, которое проводилось параллельно с саммитом Африканского союза, собралось большинство глав государств региона. Этот механизм призван прежде всего

обеспечивать соблюдение суверенитета и территориальной целостности всех государств региона, и в первую очередь Демократической Республики Конго. Кроме того, он должен гарантировать, что их безопасность не будет ставиться под угрозу.

Для координации и оценки национальных и региональных усилий по выполнению взятых обязательств чрезвычайно важное значение будет иметь работа, проводимая Специальным посланником Генерального секретаря по району Великих озер г-жой Мэри Робинсон. Г-жа Председатель, хочу заверить Вас в твердой поддержке Франции, которая по-прежнему остается на Вашей стороне.

Второй ключевой компонент в рамках этого нового контекста — резолюция 2098 (2013), единогласно принятая 28 марта этого года. Основная задача мандата Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) осталась неизменной — это защита гражданских лиц. Однако для того чтобы способствовать выполнению этой задачи, резолюция беспрецедентным образом санкционирует развертывание в составе МООНСДРК бригады оперативного вмешательства. Мандат бригады подразумевает нейтрализацию вооруженных групп, которые причастны к актам насилия и угрожают гражданскому населению. Франция хотела бы, чтобы эта бригада была развернута как можно скорее.

Еще один важный аспект резолюции 2098 (2013) — это проблема сексуального насилия, которое по-прежнему широко используется в качестве орудия войны и, как правило, остается абсолютно безнаказанным. В этой связи мы приветствуем инициативу г-жи Мэри Робинсон по созыву, совместно с Международной конференцией по району Великих озер, конференции, посвященной обсуждению роли женщин в процессе осуществления Рамочного соглашения. Мы знаем, что в этом регионе тела женщин слишком часто становятся полем боя для мужчин, и, как ранее отметил президент Всемирного банка Ким, это является пятном на нашей совести.

В заключение позвольте мне затронуть вопрос развития. Как отметила г-жа Робинсон, настало время начать планировать получение всем регионом дивидендов мира. Я приветствую личную приверженность президента Кима в контексте

урегулирования этого кризиса, а также недавно принятое на себя Всемирным банком публичное ручательство за выполнение обязательств, взятых Демократической Республикой Конго во время подписания Рамочного соглашения.

Франция и Европейский союз также внесут свой вклад в развитие этого региона. Возобновление его экономической деятельности будет также сопряжено с необходимостью обеспечения транспарентности в разработке природных ресурсов. Необходимо положить конец отсутствию транспарентности в разработке природных ресурсов. Как известно Совету, по инициативе Соединенного Королевства и при полной поддержке Франции страны Группы восьми приняли в начале месяца план действий по обеспечению транспарентности в добывающей промышленности. Более того, мы намереваемся оказывать всестороннюю поддержку, как политическую, так и техническую, Демократической Республике Конго в ее усилиях по созданию механизма сертификации полезных ископаемых в этом регионе. Все эти инструменты позволят нам бороться со случаями недобросовестной практики и наращивать объем преимуществ, получаемых жителями региона от разработки местных природных ресурсов.

В то время как «М-23» вновь совершает нападения в окрестностях Гомы, важно не жалеть сил не только для того, чтобы обезвредить угрожающие миру силы, но и придать новый импульс политической динамике, начало которой положило подписание Рамочного соглашения. Для того чтобы создать условия для установления прочного мира, все участники процесса в регионе должны прилагать совместные усилия, с тем чтобы ликвидировать насилие и мародерство. Только после этого Рамочное соглашение сможет подготовить почву для заметного улучшения ситуации в плане безопасности и условий жизни в районе Великих озер.

Сегодня на нас возложена коллективная обязанность добиться успеха от имени миллионов людей, которые гибнут в течение многих лет и о смерти которых скорбит регион.

Г-н Эсау (Того) (*говорит по-французски*):
Г-жа Председатель, я хочу поблагодарить Вашу страну за созыв этого совещания высокого уровня по вопросу о Демократической Республике Конго и районе Великих озер и поприветствовать

присутствие государственного секретаря, который председательствует на данном заседании. Я также приветствую присутствующего здесь Генерального секретаря. Я благодарю его за прилагаемые им усилия по поиску путей долгосрочного урегулирования конфликта в регионе и приветствую его выступление. Наконец, я бы хотел также поприветствовать участие в этом заседании президента Международного банка, высокопоставленных представителей Африканского союза, министров стран района Великих озер и всех других присутствующих министров.

Проведение этих прений является веским доказательством важности, которую Совет коллективно и остальные государства-члены индивидуально придают урегулированию повторяющихся конфликтов в Демократической Республике Конго. В этой связи я приветствую назначение 18 июня г-на Расса Файнголда Специальным представителем Соединенных Штатов Америки по району Великих озер в Африке.

Я хотел бы начать свое выступление на оптимистической ноте, поддержав совместное заявление, сделанное Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и президентом Всемирного банка по теме «Мир в пределах досягаемости» накануне совместной поездки в Демократическую Республику Конго и другие страны региона.

Того разделяет этот оптимизм, так как после продолжавшихся более десятилетия страданий народы района Великих озер заслуживают того, чтобы мир был в конце концов восстановлен. Именно поэтому моя страна хочет выразить признательность главам государств, участвующих в деятельности Международной конференции по району Великих озер, Сообщества по вопросам развития стран юга Африки и Африканского союза, а также Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и Совету за их совместные целенаправленные усилия по прекращению массовых нарушений прав человека в восточной части Демократической Республики Конго, особенно сексуального насилия и изнасилований, которые используются в качестве средства ведения войны.

Я хочу особенно поприветствовать принятие Рамочного соглашения, подписанного 24 февраля 2013 года при поддержке Организации Объединенных Наций, посредством которого 11 глав

государств региона обязались совместно заниматься решением общих задач в сфере безопасности, управления и социально-экономического развития.

Помимо этого, важно, чтобы все подписавшие договор стороны прилагали добросовестные усилия по выполнению положений этого важного соглашения. Само собой разумеется, что соответствующие страны должны играть ключевую роль в деле обеспечения успеха этой новой архитектуры миростроительства, которая медленно, но уверенно формируется. Мы хотели бы поблагодарить власти Демократической Республики Конго за те шаги, которые они уже предприняли в этом направлении и о которых нас только что проинформировал министр иностранных дел этой страны.

Однако необходимо продолжать прилагать усилия, главным образом, в сфере реформы в секторе безопасности и защиты гражданских лиц, особенно женщин и детей; необходимо арестовывать организаторов преступлений и непосредственных исполнителей, кем бы они ни были, и тем самым положить конец царящей атмосфере безнаказанности.

Кроме того, Того вновь приветствует принятие Советом резолюции 2098 (2013), в которой санкционируется развертывание бригады оперативного вмешательства для борьбы с вооруженными группами, которые активно действуют на востоке Демократической Республики Конго. Оказание более широкой поддержки Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго должно позволить этому специальному подразделению выполнить поставленные перед ним задачи.

Мы высоко оцениваем существенный прогресс, достигнутый Демократической Республикой Конго. Однако мы должны осудить действия группы Движения 23 марта, которые привели к непрекращающимся столкновениям между повстанцами и конголезской армией.

В целях беспрепятственного продолжения мирного процесса не менее важно обеспечить взаимодействие между Вооруженными силами Демократической Республики Конго и Руандийскими силами обороны для нейтрализации Демократических сил освобождения Руанды, которые дестабилизируют ситуацию на границе между Руандой и Конго с точки зрения безопасности и наносят ущерб добрососедским отношениям между двумя странами.

Помимо внутренних и внешних политических факторов, динамику насилия ускоряют голод и нищета. Именно голод и нищета заставляют безработных и отчаявшихся молодых людей вступать в ряды вооруженных группировок. Вот почему Того приветствует включение международным сообществом параметра развития и региональной экономической интеграции во всеобъемлющую стратегию урегулирования конфликта в регионе. В этой связи нашей благодарности заслуживает Всемирный банк, который указал нам путь вперед.

Демократическая Республика Конго и район Великих озер, как и другие африканские страны, могут восстановиться после конфликта и добиться прогресса на пути к реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Население этих стран заслуживает этой возможности при поддержке международного сообщества.

Г-н Мехдиев (Азербайджан) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить председательствующие в Совете Соединенные Штаты за созыв этих прений о положении в районе Великих озер. Мы приветствуем присутствующих на этом очень важном заседании государственного секретаря Соединенных Штатов Джона Керри и других высокопоставленных должностных лиц. Мы выражаем признательность также Генеральному секретарю Пан Ги Муну, президенту Всемирного банка Джиму Ён Киму Специальному посланнику Мэри Робинсон, Комиссару Африканского союза Рамтану Ламамре, а также министрам иностранных дел Демократической Республики Конго и Уганды за их выступления.

Сегодняшнее заседание проводится на фоне возобновившихся военных действий, начатых Движением 23 марта на востоке Демократической Республики Конго. Азербайджан осуждает нападения повстанческой группы, в результате которых гибнут гражданские лица, перемещается население и подрываются региональные и международные усилия, направленные на урегулирование конфликта путем переговоров. И действительно, ситуация в восточной части Демократической Республики Конго, в частности, дестабилизирующая деятельность вооруженных группировок, грубые нарушения прав человека и злоупотребления в районах, охваченных конфликтом, и гуманитарное воздействие кризиса — все это представляет собой весьма

существенные проблемы. Обеспокоенность в связи с усложняющейся политической обстановкой и положением в области безопасности в стране требует удвоенных усилий на национальном и международном уровнях.

Подписание 24 февраля Рамочной программы обеспечения мира, безопасности и сотрудничества для Демократической Республики Конго и региона, несомненно, стало важным достижением, придавшим новый импульс дипломатическим и политическим усилиям, и возродило надежды на то, что кризис в восточной части Демократической Республики Конго удастся урегулировать. Важно, чтобы все соответствующие стороны последовательно демонстрировали необходимую политическую волю и, не жалея усилий, претворяли цели Рамочной программы в конкретные результаты.

С самого начала было ясно, что дипломатические и политические усилия ни в коем случае не должны привести к укреплению незаконной деятельности или же рассматриваться в качестве возможности для бесконечных обсуждений необоснованных и неприемлемых претензий, как это было в случае с некоторыми другими ситуациями вооруженных конфликтов. Крайне важно, чтобы ответственность и подотчетность, как это понимается в международном праве, с самого начала присутствовали в числе ключевых элементов общего подхода, которого придерживается международное сообщество.

В принятом сегодня заявлении Председателя (S/PRST/2013/11) Совет Безопасности требует, чтобы все вооруженные группы немедленно прекратили все акты насилия и чтобы их участники были немедленно и навсегда распущены и сложили оружие, и особо отмечает подтвержденное обязательство всех стран не допускать присутствия на их территориях вооруженных групп и не оказывать им никакой помощи и поддержки. Мы приветствуем также принципиальную позицию Совета в отношении необходимости положить конец безнаказанности за нарушения международного гуманитарного права и норм в области прав человека в ходе конфликта.

Бригада оперативного вмешательства представляет собой важнейший элемент усилий, направленных на устранение угрозы, создаваемой присутствием вооруженных групп в восточной

части Демократической Республики Конго. Вместе с тем совершенно очевидно, что конфликт в Демократической Республике Конго нельзя урегулировать одними лишь военными средствами. Влияние бригады оперативного вмешательства, дополняя политический процесс, будет эффективным только в том случае, если национальные и региональные обязательства по Рамочной программе обеспечения мира, безопасности и сотрудничества будут выполнены надлежащим образом и своевременно.

Важной предпосылкой урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго является региональная поддержка. Мы выражаем признательность Африканскому союзу, Международной конференции по району Великих озер и другим региональным субъектам, а также странам региона, за их вклад в долгосрочное урегулирование конфликта. Крайне важно, чтобы они продолжали совместную работу в целях осуществления Рамочной программы обеспечения мира, безопасности и сотрудничества. Чрезвычайно важно также, чтобы все страны региона уважали суверенитет и территориальную целостность друг друга и соблюдали принципы невмешательства, добрососедства и регионального сотрудничества.

Мы приветствуем первоначальные шаги, принятые правительством Демократической Республики Конго в целях выполнения своих обязательств по Рамочной программе обеспечения мира, безопасности и сотрудничества, в том числе те, которые направлены на пресечение безнаказанности за грубые нарушения прав человека и злоупотребления и продвижение вперед реформы сектора безопасности. Эти усилия, несомненно, будут способствовать укреплению доверия населения к государственным учреждениям и помогут заложить прочную основу для развития страны.

Неослабное внимание и поддержка международного сообщества крайне важны для укрепления стабильности в Демократической Республике Конго и во всем регионе. Мы высоко оцениваем личные усилия Генерального секретаря Пан Ги Муна и его Специального посланника Мэри Робинсон. Совместный визит Генерального секретаря и президента Группы Всемирного банка и объявление о выделении Всемирным банком средств на цели развития в размере 1 млрд. долл. США станут значительным стимулом для продвижения вперед мирной повестки дня и будут способствовать

укреплению региональной интеграции. Более тесная координация действий доноров имеет большое значение для обеспечения поддержки национальным и региональным усилиям, направленным на устранение коренных причин конфликта.

Азербайджан приветствует также вклад Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго и стран, предоставляющих войска, в поддержание мира, безопасности и стабильности в Демократической Республике Конго и самым решительным образом осуждает все нападения на миротворцев.

Г-жа Председатель, в заключение я хотел бы вновь поблагодарить Вас за созыв этих важных прений, которые предоставили международному сообществу полезную возможность подтвердить свой неослабный интерес к вопросу о положении в районе Великих озер и свою твердую поддержку инициативы Рамочной программы.

Г-н Ван Минь (Китай) *(говорит по-китайски)*: Китай высоко оценивает инициативу Соединенных Штатов по созыву этих прений о положении в районе Великих озер. Мы приветствуем государственного секретаря Керри, председательствующего на сегодняшнем заседании.

Я благодарю Генерального секретаря Пан Ги Муна, президента Всемирного банка Джима Ён Кима и Специального посланника Мэри Робинсон за их брифинги. Я внимательно заслушал выступления представителей Африканского союза и стран региона.

Район великих озер расположен в центре африканского континента и обладает природными ресурсами, богатой историей и яркими культурами. Он располагает уникальным потенциалом развития и определенными преимуществами. Однако такие факторы, как нестабильная региональная обстановка в плане безопасности и затяжные споры и конфликты, негативно влияют на безопасность и развитие в районе Великих озер.

Мы с удовлетворением отмечаем, что благодаря совместным усилиям стран региона и, в частности, инициативе Генерального секретаря Пан Ги Муна в феврале страны региона подписали Рамочную программу обеспечения мира, безопасности и сотрудничества для Демократической Республики Конго и региона. Это стало важным шагом, предпринятым

странами региона на пути к разрешению споров своими силами и достижению регионального мира и развития на основе сотрудничества.

У мира и развития в районе Великих озер появилась важная возможность. Китай высоко оценивает усилия стран региона по осуществлению Рамочного соглашения. Мы надеемся, что в будущем все стороны будут руководствоваться своими общими долгосрочными интересами в деле поддержания регионального мира и развития, действовать решительно, добиваться консенсуса, добросовестно выполнять свои обязательства, а также раз и навсегда урегулировать региональные споры и конфликты и как можно скорее вступят на путь долгосрочного мира и устойчивого развития. В этой связи я хотел бы выделить следующие четыре момента.

Во-первых, сейчас очень важно использовать позитивный момент для полного выполнения Рамочного соглашения. Главная задача состоит в обеспечении полного прекращения боевых действий и восстановлении стабильности в восточной части Демократической Республики Конго. Вооруженные группировки должны изложить свои претензии в ходе диалога и переговоров, должны заключить с правительством Демократической Республики Конго соглашения о прекращении насилия и тем самым должны создать условия, позволяющие разрядить напряженную гуманитарную ситуацию, которая сложилась в восточной части страны.

Во-вторых, в ходе выполнения Рамочного соглашения главный акцент необходимо делать на поддержке правительства в деле укрепления потенциала и обеспечения безопасности. Китай приветствует создание правительством национального механизма наблюдения за процессом выполнения Рамочного соглашения. Вооруженным силам Демократической Республики Конго следует нести главную ответственность за обеспечение национальной безопасности и защиту гражданского населения. В соответствии с мандатом Совета Безопасности бригада оперативного вмешательства Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго должна поддерживать действия вооруженных сил страны по реагированию на угрозы, исходящие от вооруженных группировок.

В-третьих, сотрудничество в рамках диалога и укрепление взаимного доверия между странами

района Великих озер имеют огромное значение для восстановления мира и стабильности в этом регионе и для обеспечения развития. Мы надеемся, что страны этого района будут укреплять взаимные связи и сотрудничество, активно участвовать в определении региональных контрольных показателей выполнения Рамочного соглашения и будут демонстрировать приверженность миру и развитию в регионе на основе взаимного уважения суверенитета и территориальной целостности, а также благодаря надзорному механизму Рамочного соглашения, созданному в формате «11+4», и совместному контрольному механизму Международной конференции по району Великих озер.

В-четвертых, международному сообществу следует более активно поддерживать усилия по достижению долговременного мира и стабильности в районе Великих озер и вносить свой вклад в эти усилия. Мы надеемся, что Организация Объединенных Наций вместе с Африканским союзом, Международной конференцией по району Великих озер и другими региональными механизмами будет укреплять сотрудничество и координацию и будет побуждать стороны к практическому выполнению их обязательств по Рамочному соглашению. Мы также надеемся, что Всемирный банк оперативно предоставит странам этого района 1 млрд. дол. США для развития их экономики, повышения уровня жизни населения и достижения прочного мира.

Как отметил Председатель КНР Си Цзиньпин в ходе своего мартовского визита в Африку, Китай уверен в том, что проблемы и трудности, с которыми сталкиваются некоторые африканские регионы, не остановят неуклонного продвижения континента к миру, развитию и прогрессу. Китай остается надежным другом и партнером Африки. Мы будем решительно поддерживать усилия, которые африканские государства прилагают для сохранения своего суверенитета и самостоятельного решения африканских проблем.

Сейчас я хотел бы вновь отметить, что мы всегда активно поддерживали страны района Великих озер в деле обеспечения мира. Китай на протяжении многих лет участвует в миротворческой миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго. Мы прилагаем неустанные усилия для поддержания безопасности и стабильности в этой стране. Мы готовы сотрудничать с международным сообществом и странами

региона и позитивно содействовать скорейшему избавлению народов района Великих озер от страданий, вызванных войной и конфликтом, а также обеспечению мира, стабильности и развития.

Г-н Масуд Хан (Пакистан) (*говорит по-английски*): Мы хотели бы поблагодарить государственного секретаря Джона Керри за председательствование в начале нашего специального заседания Совета Безопасности. Эта инициатива Соединенных Штатов дает новый импульс поискам мира и безопасности в Демократической Республике Конго и соседних странах. В сегодняшних прениях участвуют Генеральный секретарь, Президент Всемирного банка, Специальный посланник Мэри Робинсон и лидеры стран региона. Это взаимодействие на деле.

Мы выражаем особую признательность Генеральному секретарю, который, несмотря на все проблемы и трудности, все же собрал лидеров 11 стран и четырех гарантов — Организацию Объединенных Наций, Африканский союз, Международную конференцию по району Великих озер и Сообщество по вопросам развития стран юга Африки — ради общего дела установления мира и стабильности в районе Великих озер. Это и есть глобальный подход.

Этот глобальный подход требует от стран этого района установления тесной взаимосвязи между миром и развитием. Без мира в этом районе развития не будет. Региональная экономическая интеграция должна придти на смену порочному наследию погромов и царствования террора, навязанного военными формированиями и вооруженными группировками.

Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве дает надежды на установление мира. Специальный посланник Робинсон привела доказательства того, что определенный прогресс уже достигается в настоящее время. Нам следует развить этот успех, достигнутый благодаря позитивным событиям.

Глобальный подход настоятельно требует прекращения убийств и нарушений международного и гуманитарного права и прав человека — таких нарушений, как казни, сексуальное насилие и насильственная вербовка. С безнаказанностью мириться никак нельзя. Лица, виновные в правонарушениях, должны привлекаться к ответственности.

В составе Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) разворачивается бригада оперативного вмешательства. Она должна принести успех. Эта бригада является одним из элементов общей стратегии и должна играть роль сдерживающего механизма. Она не должна подменять конголезские вооруженные силы и не может быть панацеей в решении проблем, стоящих в восточной части страны. Как отмечается в резолюции 2098 (2013), в конечном итоге, хорошо подготовленные и надлежащим образом оснащенные силы быстрого реагирования в составе конголезских вооруженных сил должны перенять на себя обязанности от бригады оперативного вмешательства. Краеугольным камнем новой стратегии остается МООНСДРК.

Мы все знаем, что процесс выполнения Рамочного соглашения не будет легким. Очень важно, чтобы региональные партнеры и соседи Демократической Республики Конго активно участвовали в этом процессе и добросовестно выполняли Рамочное соглашение. Также чрезвычайно важно, чтобы все страны уважали суверенитет и территориальную целостность соседних государств. Следует принять решительные и поддающиеся контролю меры по разоружению, расформированию и демобилизации группировок, которые не выполняют требования государства. Нужно расследовать обвинения и установить истину. Необходимо разработать реально выполнимые и привязанные к конкретным срокам контрольные показатели, позволяющие держать в поле зрения процесс выполнения Рамочного соглашения.

Мы приветствуем первые шаги, которые правительство Демократической Республики Конго предприняло для выполнения Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве и для создания национального надзорного механизма. Ответственность за поддержание мира и безопасности в восточной части Демократической Республики Конго должна постепенно переходить к вооруженным силам и полиции этой страны. Демократической Республике Конго следует более активно проводить реформу силовых структур, повышать авторитет государства и добиваться национального примирения.

Пакистан полностью привержен делу установления мира и стабильности в Демократической Республике Конго и районе Великих озер.

Пакистанские миротворцы, служащие в составе МООНСДРК, сыграли важную роль в процессе восстановления и укрепления стабильности в Демократической Республике Конго. Они проводили смелые операции против вооруженных группировок, содействовали обучению и укреплению конголезских национальных сил безопасности и участвовали в проектах по улучшению жизни местного населения. На земле Демократической Республики Конго погибло много наших солдат. Наши миротворцы будут продолжать защищать мирных жителей и выполнять мандат МООНСДРК.

Мы надеемся, что для народов района Великих озер взойдет новая заря. Нынешний век является веком Африки. В процессе продвижения Африки к устойчивому экономическому развитию и обретению политического влияния нельзя допустить, чтобы район Великих озер отставал вследствие раздоров и конфликтов. Необходимо прекратить незаконную разработку природных ресурсов этого района. Его богатые ресурсы должны использоваться теперь на благо его народов. Страны этого района должны занять принадлежащее им по праву место в Африке и в сообществе наций. Район Великих озер должен стать регионом стабильности и процветания на Африканском континенте. Организация Объединенных Наций должна успешно выполнить свою миссию.

Г-н Ким Сук (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить искреннюю признательность за инициативу председательствующей в Совете Безопасности в этом месяце делегации Соединенных Штатов за проведение сегодняшнего заседания на уровне министров. Мы приветствуем государственного секретаря Джона Керри, который руководит работой на этом заседании. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря, Президента Всемирного банка, Специального посланника Мэри Робинсон и Комиссара Рамтана Ламаму за их участие в заседании и за их выступления. Мы также приветствуем представленность членом Совета Безопасности и стран района Великих озер на высоком уровне министров. Убеждены, что сегодняшнее заседание даст прекрасную возможность рассмотреть достигнутый на сегодняшний день прогресс и придать дополнительную динамику усилиям по достижению устойчивого мира и развития в Демократической Республике Конго и в регионе в целом.

Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона представляет собой прочную политическую основу для достижения устойчивого мира и стабильности в регионе. Страны-участницы должны взять на себя общую ответственность по выполнению обязательств этого Рамочного соглашения. Необходимо обеспечить его полное и последовательное выполнение всеми заинтересованными сторонами на национальном, региональном и международном уровнях.

Правительство Демократической Республики Конго несет главную ответственность за проведение реформ в своей стране. Оно должно с твердой решимостью продолжать широкие реформы в области безопасности, управления, децентрализации и демократизации. Важнейшим элементом этого процесса должно быть, среди прочего, создание эффективного потенциала в секторе безопасности. При условии уважения суверенитета соседних стран важно укреплять региональное сотрудничество путем углубления экономической интеграции. Расширение этой интеграции станет важной составляющей достижения более масштабных и долгосрочных целей развития и, в конечном счете, политической стабильности.

По нашему мнению, успех Рамочного соглашения зависит от контрольного механизма с четко определенными контрольными показателями, поддающимися проверке и ориентированными на конкретные действия. Эти контрольные показатели должны также предусматривать меры в отношении тех, кто не выполняет поставленные задачи.

Мы полностью поддерживаем комплексный подход к миру и безопасности путем решения проблем в районе Великих озер. В этой связи заслуживает одобрения то, что Генеральный секретарь и его Специальный посланник посетили регион вместе с Президентом Всемирного банка Джимом Йонгом Кимом. Эта беспрецедентная совместная поездка руководителей Организации Объединенных Наций и Всемирного банка четко свидетельствует о ценности совместных усилий, которые позволяют решать как вопросы безопасности, так и вопросы развития в этом регионе. Для того чтобы это партнерство принесло плоды, необходимо доработать и укрепить тесное сотрудничество и координацию усилий этих двух организаций. Мы надеемся, что эти партнерские отношения получат

дальнейшее развитие и распространение на другие сферы сотрудничества.

Одна из важных политических целей нашего правительства состоит в одновременном обеспечении мира, безопасности и социально-экономического развития не только на национальном, но и на региональном и международном уровнях. В контексте этих политических усилий наше правительство будет продолжать активное участие в международном сотрудничестве в целях развития. Опыт Республики Корея в области развития может быть полезным для стран района Великих озер в деле достижения безопасности и развития. Республика Корея — это единственная страна, которая всего лишь за шестьдесят лет прошла путь преобразования из наименее развитой страны в страну-донора. Полезной моделью развития сельских районов и ликвидации нищеты в регионе может стать «Новое сельское движение».

В заключение следует подчеркнуть, что, по нашему мнению, очень важно поддерживать высокий уровень участия и приверженности международного сообщества. Мы уверены, что Рамочное соглашение при твердой поддержке со стороны международного сообщества, несомненно, будет способствовать политической стабильности и экономическому развитию Демократической Республики Конго и района Великих озер.

Сэр Марк Лайалл Грант (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Я благодарю Соединенные Штаты за созыв этого заседания и государственного секретаря Керри за его личную приверженность рассмотрению этого вопроса, о чем свидетельствует тот факт, что он председательствует на сегодняшнем заседании. Чрезвычайно важно, чтобы Совет Безопасности сохранял в центре своего внимания ситуацию в этом регионе в столь сложное время. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря, его Специального посланника Мэри Робинсон, Президента Всемирного банка Кима, Комиссара Ламамру и министров иностранных дел Чибанду Нтунгамулонго и Кутесу за их сегодняшние брифинги.

Демократическая Республика Конго находилась в огне конфликта на протяжении более двух десятилетий. Жестокие циклы насилия угрожают национальному и региональному миру и стабильности. Мы видели все новые ужасы на последнем

витке насилия, когда боевики повстанческой группы Движение 23 марта («М23») совершали изнасилования, осуществляли суммарные казни и вербовали детей-солдат. Демократические силы освобождения Руанды (ДСОР) по-прежнему виновны в злоупотреблениях, которые они совершают, пользуясь нестабильностью, создаваемой повстанческой группой «М23», хотя угрозы с их стороны значительно сократились.

Несмотря на последние вспышки насилия, у нас есть возможность открыть новую главу в жизни этого беспокойного региона, покончить со страданиями народа и установить мир на востоке Демократической Республики Конго. В феврале страны региона объединились и заявили о готовности установить мир на основе Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона. Специальный посланник Робинсон поддерживает их усилия.

Согласно резолюции 2098 (2013), Миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) уполномочена нейтрализовывать и разоружать все те вооруженные группы, которые представляют собой самую большую опасность для мирного населения, включая «М23» и ДСОР. Вместе взятые, эти различные элементы дают уникальную возможность для устранения коренных причин конфликта в Демократической Республике Конго и прекращения навечно цикла насилия.

Мы должны энергично и решительно воспользоваться этой возможностью. Прежде всего страны региона должны выполнить свои обязанности и обязательства по Рамочному соглашению. Демократическая Республика Конго приступила к разработке национального механизма контроля. Сохраняются большие трудности в проведении реформы сектора безопасности и в распространении власти правительства на восточную часть страны. Оба эти шага необходимы для того, чтобы принести мир и безопасность конголезскому народу. Вместе с тем весь регион также должен выполнить свои обязанности и обязательства. Это, кроме всего прочего, означает, что все страны должны проявлять уважение к территориальной целостности соседних стран и прекратить любую поддержку и помощь вооруженным группам. Серьезную обеспокоенность моего правительства вызвала содержащаяся в последнем докладе Группы экспертов по вопросу об эмбарго

в отношении Демократической Республики Конго информация о продолжающейся внешней помощи повстанческим группировкам в восточных районах Демократической Республики Конго. На совещании стран, подписавших Рамочное соглашение, которое планируется провести в сентябре в период работы Генеральной Ассамблеи, должны быть разработаны четкие контрольные показатели прогресса в выполнении всех обязательств по Рамочному соглашению.

МООНСДРК призвана сыграть свою роль в оказании поддержки национальным и региональным усилиям. Совет наделил эту Миссию более суровым мандатом, позволяющим оказывать большее давление на вооруженные группы. МООНСДРК в ближайшее время проведет наступательные операции с применением самых современных военных технологий, включая использование беспилотных воздушных систем. Это давление должно сопровождаться планом демобилизации, который предоставит комбатантам альтернативу участию в боевых действиях. МООНСДРК адаптируется к событиям на местах и демонстрирует гибкость в реагировании, которую было бы полезно перенять другим операциям Организации Объединенных Наций по поддержанию мира.

Соединенное Королевство готово поддерживать все эти усилия. Мы уже проводим подготовку некоторых воинских контингентов миротворцев Организации Объединенных Наций, которые вскоре будут развернуты в Демократической Республике Конго. В рамках нашей инициативы по предотвращению сексуального насилия мы оказываем содействие в сборе и сохранении данных судебной экспертизы, с тем чтобы помочь привлечь к судебной ответственности виновных в совершении преступлений сексуального насилия. Мы также оказываем поддержку мирным инициативам на востоке Демократической Республики Конго, которые полностью согласуются с Рамочным соглашением. Вся донорская поддержка должна соответствовать региональным и национальным контрольным показателям Рамочного соглашения для создания основы взаимной подотчетности.

Мы должны сохранять решимость в нашем стремлении к миру. Достигнутый прогресс хрупок и нуждается в постоянной поддержке со стороны Демократической Республики Конго, ее непосредственных соседей по региону и международного

сообщества. Мы не должны сводить прогресс к обвинениям или возмездию. Не подтвержденные фактами обвинения в адрес стран региона лишь подрывают наши усилия. Когда Совет принял резолюцию 2098 (2013), представитель Демократической Республики Конго заявил, что его страна не теряет надежду (см. S/PV.6943). Я могу заверить его в том, что все мы разделяем с ним эту надежду. Совет Безопасности, международное сообщество и, главное, страны региона должны сделать все от них зависящее для улучшения положения народов района Великих озер и должны работать сообща для поддержания надежды на мирную жизнь.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): Мы благодарим делегацию Соединенных Штатов за инициативу проведения дебатов Совета Безопасности по столь актуальной теме. Приветствуем участие в сегодняшнем заседании ряда высокопоставленных официальных лиц.

Мы с самого начала активно поддержали «добрые услуги» Генерального секретаря ООН в интересах скорейшей стабилизации обстановки в регионе Великих озер, благодаря которым стало возможным подписание 24 февраля в Аддис-Абебе Рамочного соглашения. Эта инициатива закрепила проблематику региона в качестве одного из важных приоритетов Совета Безопасности ООН и международного сообщества в целом. Приветствуем энергичную деятельность Специального посланника Генерального секретаря ООН по региону Великих озер г-жи Мэри Робинсон по реализации ее мандата.

Рассматриваем итоги совместного визита в регион 22–24 мая Генерального секретаря ООН и президента Всемирного банка как важную веху в плане поощрения участников Рамочного соглашения строго следовать его букве и духу, последовательно выполнять взятые на себя обязательства. Приветствуем формирование и начало работы регионального надзорного механизма с участием всех подписантов Рамочного соглашения с целью выработки контрольных показателей его практической реализации. Отмечаем также решение президента Демократической Республики Конго Жозефа Кабилы об учреждении национального надзорного механизма.

Разделяем вывод доклада Генерального секретаря (S/2013/387) о том, что политические договоренности необходимо подкреплять наращиванием

экономических связей между соседними государствами. В этом контексте позитивно отмечаем намерение Всемирного банка выделить 1 млрд. долл. США на цели развития региона Великих озер, восстановления трансграничных экономических связей и благополучия населения.

Для реализации этих планов необходимо скорейшее и полное прекращение насилия в регионе. Решительно осуждаем незаконные вооруженные группировки, возобновившие боевые действия на востоке Демократической Республики Конго. Результат недавней эскалация насилия — очередные жертвы среди мирного населения, новый поток беженцев и внутренне перемещенных лиц, нарушения международного гуманитарного права и прав человека. Такие нарушения абсолютно неприемлемы. Важно провести их тщательное расследование и привлечь к наказанию всех виновных.

Любая поддержка незаконных вооруженных группировок должна быть прекращена. Ожидаем развертывания в соответствии с резолюцией 2098 (2013) Совета Безопасности в составе Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго и полной функциональной готовности бригады оперативного вмешательства. Это должно помочь добиться качественного перелома в борьбе с антиправительственными группировками и, в конечном счете, способствовать формированию атмосферы доверия в отношениях между соседями ради продвижения процесса урегулирования.

На этом сложном этапе регионального развития содействие со стороны Организации Объединенных Наций, нацеленное на достижение устойчивого долгосрочного урегулирования в Демократической Республике Конго и в регионе Великих озер в целом, более чем востребовано. В то же время не будем забывать, что первоочередную ответственность за прогресс в мирном процессе несут сами страны региона. Важное содействие в этом им также призваны оказать Африканский союз и субрегиональные организации.

Нельзя упускать из виду и императив комплексной реформы конголезского сектора безопасности, укрепления потенциала национальной армии, которая, в конечном итоге, должна взять на себя все функции и обязанности по защите гражданских лиц и обеспечению территориальной целостности

страны. Следует работать над устранением коренных причин постоянно возобновляющегося конфликта, в том числе путем наведения порядка в сфере эксплуатации минеральных ресурсов. Основная ответственность в этих делах также лежит на конголезцах.

Со своей стороны, Россия вместе с другими членами международного сообщества будет продолжать оказывать поддержку народу и правительству Демократической Республики Конго и государствам региона Великих озер в решении стоящих перед ними задач.

Г-н Лулишки (Марокко) (*говорит по-французски*): Я благодарю председательствующую в Совете страны — Соединенные Штаты Америки — за организацию этих прений по положению в Демократической Республике Конго и в районе Великих озер. Народы региона и всего нашего континента придают огромное значение данному заседанию на высоком уровне, призванному укрепить мирную динамику, которая была создана в результате Рамочного соглашения от 24 февраля. Мы приветствуем присутствие государственного секретаря Соединенных Штатов Керри и участие министров, представляющих членов Совета и государства региона, а также участие президента Всемирного банка. Наконец, от имени Марокко я хотел бы дать высокую оценку руководящей роли, видению и самоотверженности г-жи Робинсон, а также ее неизменной приверженности делу и усилиям по содействию полному осуществлению Соглашения от 24 февраля.

Демократическая Республика Конго пережила в последние десятилетия ряд кризисов, которые нанесли ущерб ее национальной сплоченности и поставили под угрозу ее суверенитет, единство и территориальную целостность. За преступными действиями, совершаемыми в восточной части Демократической Республики Конго отрядами вооруженного ополчения и другими вооруженными группами, такими как Движение 23 марта, Демократические силы освобождения Руанды и «Армия сопротивления Бога», кроется имеющий трагические последствия гуманитарный кризис, который затрагивает жизнь миллионов людей и в результате которого нарушаются основные права ни в чем не повинных гражданских лиц, особенно женщин и детей. Виновные в совершении этих преступлений должны предстать перед судом.

Последствия конголезского кризиса имеют также региональный аспект. Весь район Великих озер и регион Центральной Африки пострадали от этого кризиса в гуманитарном и экономическом плане и в плане безопасности. Все они несут историческую ответственность за то, чтобы положить ему конец окончательно и бесповоротно.

Подписание 24 февраля Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и района Великих озер открыло реальные перспективы достижения мира. Соглашение, которое является новаторским в своем подходе, вселяет подлинную надежду на достижение долгосрочной стабильности в регионе и урегулирование кризиса, который длится слишком долго. Эта перспектива дополняется принятыми Советом мерами по адаптации мандата Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) к реалиям на местах, включая принятие резолюции 2098 (2013).

На региональном уровне Международная конференция по району Великих озер также создала важные механизмы, которые вносят вклад в усилия по стабилизации и контролю. И, наконец, совместная поездка Генерального секретаря, президента Всемирного банка и г-жи Робинсон позволила придать динамике на местах аспект экономического развития для расширения экономических обменов, сокращения уязвимости и содействия экономической региональной интеграции, особенно на основе активизации деятельности Экономического сообщества стран Великих озер (ЭССВО) в интересах мира.

Мы приветствуем этот подход, координируемый Генеральным секретарем и президентом Всемирного банка, который был впервые опробован в Демократической Республике Конго и который будет вновь применен осенью этого года в Сахеле. Мы надеемся, что данный подход будут применять и в других кризисных ситуациях, где так велика взаимосвязь между миром и развитием.

Никогда еще в прошлом не прилагали столь много усилий для урегулирования конголезского кризиса, и мы приветствуем это. Однако эта важная динамика в интересах мира принесет результаты лишь в том случае, если все участники соглашения выполнят свои обязательства и укрепят взаимное

доверие, обеспечив прочный мир и всеобщее процветание. В этой связи мы приветствуем похвальные усилия, прилагаемые Демократической Республикой Конго для того, чтобы выполнить свои обязательства и сыграть в полной мере свою роль в мирном процессе. Министр иностранных дел Демократической Республики Конго вновь официально подтвердил эту приверженность сегодня утром.

В этом контексте хочу заметить, что предстоит пройти большой путь, и двусторонние партнеры и система Организации Объединенных Наций призваны оказать Демократической Республике Конго всестороннюю поддержку в восстановлении своей власти на всей территории страны и в успешном осуществлении институциональной реформы, национального примирения и развитии человеческого потенциала. Страны региона должны оперативно, в полном объеме и добросовестно выполнить свои соответствующие обязательства по Рамочному соглашению, особенно положения, касающиеся строгого соблюдения суверенитета и территориальной целостности Демократической Республики Конго. В этой связи мы обращаемся с призывом к Специальному посланнику Робинсон, чтобы она во взаимодействии со Специальным представителем Генерального секретаря по Демократической Республике Конго и при его поддержке продолжала оказывать поддержку в координации и оценке усилий по выполнению взятых обязательств.

Демократическая Республика Конго находится в самом центре Африканского континента. Она располагает огромным экономическим и человеческим потенциалом. От стабильности и процветания этой страны напрямую зависят все ее соседи. Нынешний процесс сулит Демократической Республике Конго и району Великих озер долгожданную стабильность, в которой остро нуждается эта обширная страна и весь регион, чтобы реализовать свой огромный потенциал.

Марокко была на стороне конголезского народа в самые трудные моменты его истории, участвовала во всех операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира в этой стране и будет и далее выступать в поддержку ее национального единства и территориальной целостности, а также стабильности во всем районе Великих озер.

Г-жа Персеваль (Аргентина) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, я хотела бы

поблагодарить Вас и передать нашу признательность государственному секретарю Джону Керри за то, что он своим присутствием на заседании подчеркнул его важное значение. Я хотела бы также поблагодарить делегацию Соединенных Штатов за включение этого вопроса в число основных тем, имеющих непосредственное отношение к работе и кругу полномочий Совета. Кроме того, мы приветствуем участие в заседании министров и других официальных лиц из стран региона, а также представителей международного сообщества. Мы также приветствуем участие Генерального секретаря, Президента Всемирного банка и Специального посланника Организации Объединенных Наций по району Великих озер г-жи Мэри Робинсон.

Аргентина считает, что первые шаги по осуществлению Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничеству для Демократической Республики и района Великих озер, подписанного в феврале, открывают хорошую возможность для того, чтобы тщательно проанализировать глубоко укоренившиеся причины проблем региона и заложить основы устойчивого политического, социального и экономического развития и прочного мира. Принцип разделяемой ответственности, положенный в основу Рамочного соглашения, разумеется, распространяется на все страны региона; но он также является этическим и политическим императивом для членов международного сообщества в том, что касается их участия, сотрудничества и контроля выполнения Рамочного соглашения.

Мы подтверждаем свою поддержку Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) в ее усилиях по выполнению задачи защиты гражданских лиц при полном соблюдении прав человека и международного гуманитарного права. Аргентина понимает, что бригада оперативного вмешательства, как отметил Генеральный секретарь, является еще одной составляющей широкого и долговременного урегулирования ситуации в регионе, однако главная ответственность за защиту гражданских лиц и обеспечение территориальной целостности государств лежит на самих государствах и их вооруженных силах.

По мнению Аргентины, абсолютным приоритетом для правительства и народа Демократической Республики Конго и всего региона должен стать лозунг «никогда больше», с которым они должны

выступить перед лицом продолжающихся нарушений международного гуманитарного права и прав человека, совершаемых в регионе вооруженными группами различного толка.

Нас особенно тревожат сообщения о том, что часть таких нарушений совершили сотрудники государственных органов безопасности. Мы призываем правительство Демократической Республики Конго активизировать демократические реформы, в которых остро нуждаются правоохранительные органы и силы обороны.

Мы призываем государства-участники полностью соблюдать свои обязательства не попустительствовать и не оказывать поддержки никаким вооруженным группам и не предоставлять укрытия тем, кто обвиняется в совершении военных преступлений, преступлений против человечности, актов геноцида и агрессии или нарушает режим санкций Организации Объединенных Наций. Борьба с безнаказанностью является необходимым условием обеспечения прочного мира.

Мы считаем, что уязвимое положение перемещенных лиц и беженцев требует принятия безотлагательных мер гуманитарного характера. Однако право всех мужчин и женщин на достойную жизнь может быть реализовано лишь с помощью таких инициатив, которые осуществляются под руководством государств региона, Организации Объединенных Наций, Всемирного банка и других партнеров и доноров и которые помогут запустить проекты в области инфраструктуры и развития, что в свою очередь даст толчок устойчивому экономическому росту и социальной интеграции и, как отметила г-жа Робинсон, будет содействовать обеспечению прав человека, гендерного равенства, интеграции молодежи и защите детей. Ключом к миру и устойчивому развитию является также законная, легитимная, справедливая, ответственная и прозрачная эксплуатация природных ресурсов.

Несколько дней назад мы получили от авторитетной организации *“Human Rights Watch”* доклад, в котором приводится свидетельство 12-летней девочки, которая вместе с подружками пошла купить сахар:

«Я увидела солдата из отряда «М-23». Я побежала от него. Солдат догнал меня и сказал, что убьет меня за то, что я попыталась убежать. Я ничего не ответила. Мне было очень страшно. Потом он

стал меня насиловать. Я закричала, но он заткнул мне рот».

Аргентина и международное сообщество полагают, что мы победим бедность, страх, отсутствие безопасности и насилие, когда такие свидетельства канут в прошлое и будут навсегда вычеркнуты из анналов человеческой истории, включая историю Демократической Республики Конго и стран региона. Г-н Председатель, мы надеемся, что нынешнее заседание, созванное по инициативе Вашей делегации, задаст нам именно это направление.

Г-н Куинлан (Австралия) (*говорит по-английски*): Я благодарю делегацию Соединенных Штатов за инициативу по созыву этого заседания, а государственного секретаря Керри за присутствие на нем. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря и Специального посланника по району Великих озер г-жу Мэри Робинсон за самоотверженную работу и умелое руководство, а также, разумеется, всех ораторов за их содержательные выступления.

Как показывает активное участие присутствующих в работе заседания, сегодня мы переживаем важный момент в поисках прочного мира и в обеспечении безопасности в восточной части Демократической Республики Конго и в районе Великих озер. Нам должно быть стыдно за огромное число жертв конфликта: погибло более 5 миллионов, а возможно и все 6 миллионов человек, миллионы оказались на положении перемещенных лиц и были грубо попраны права человека бесчисленного числа мужчин, женщин и детей. Сегодня Демократическая Республика Конго находится на самом последнем месте по шкале индекса развития человеческого потенциала Организации Объединенных Наций.

Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве является весьма благоприятной возможностью разорвать порочный круг насилия и нестабильности. Мы переживаем момент надежды благодаря руководящей роли и усилиям региональных правительств и организаций, работающих в тесном сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и самим Генеральным секретарем, а теперь еще и с Всемирным банком.

Преимущество Рамочного соглашения состоит в том, что впервые все заинтересованные стороны однозначно высказались в поддержку интеграции усилий в сфере политики, безопасности и развития,

что является необходимым условием для ликвидации коренных причин нестабильности. Недавний совместный визит Президента Всемирного банка и Генерального секретаря подтвердил, что именно должно стать движущей силой в этом регионе. Уже поступили первые сигналы, как говорящие о принятых последующих мер по выполнению положений Рамочного соглашения, так и напоминающие о непростых проблемах, с которыми придется столкнуться в будущем. Нападения боевиков Движения 23 марта и внутреннее столкновение с участием военнослужащих Вооруженных сил Демократической Республики Конго (ВСДРК) под Гомой продолжаются. Только на прошлой неделе в результате нападения Альянса демократических сил в районе Каманго более 65 тысячам человек пришлось в срочном порядке искать убежище в Уганде. Мы принимаем к сведению высказанные сегодня утром министром иностранных дел Уганды Кутесой предупреждения об Альянсе демократических сил.

Неотложной приоритетной задачей должно быть обеспечение того, чтобы все подписавшие Рамочное соглашение стороны предприняли практические шаги для выполнения вытекающих из него обязательств. В случае их невыполнения они должны нести ответственность перед своими собственными гражданами и гражданским обществом, своими соседями по региону и всем международным сообществом, включая Совет Безопасности.

Австралия приветствует первоначальные усилия правительства Демократической Республики Конго по инициированию ключевых реформ. Учреждение национального механизма надзора Демократической Республики Конго является важным шагом, так же как и первое совещание регионального механизма надзора в формате «11+4» и учреждение технического комитета по поддержке. Однако осуществление специально разработанных реалистичных контрольных показателей будет залогом успеха Рамочного соглашения. Крайне важно добиться широкого согласия по конкретным контрольным показателям, а также в отношении того, каким образом они будут доработаны на следующем совещании регионального механизма надзора, которое состоится в сентябре в Нью-Йорке.

Все подписавшие стороны взяли на себя обязательство по Рамочному соглашению не вмешиваться в дела соседних стран, а также не проявлять терпимости к вооруженным группировкам и

не оказывать им никакого содействия или помощи. Необходимо прекратить всякое взаимодействие между ВСДРК и Демократическими силами освобождения Руанды и любое оказание поддержки Движению 23 марта. Пока продолжается оказание подобной поддержки, мира не будет.

Что касается некоторых основных практических задач и приоритетов на будущее, то вкратце следует сказать, что постоянные сообщения о серьезных нарушениях прав человека и широко распространенном насилии со стороны вооруженных группировок и ВСДРК подрывают основы достижения сколь-нибудь прочного мира. На мероприятии, одним из организаторов которого выступила на этой неделе Австралия, мы из первых рук услышали о последствиях использования изнасилований в качестве инструмента войны с целью разрушения общин в Демократической Республике Конго. Нельзя мириться с безнаказанностью. Крайне важно предпринять решительные шаги для предотвращения подобных зверств, а также для проведения расследований и преследования за совершение подобных преступлений. В этих условиях усилия Международного уголовного суда заслуживают нашей всемерной поддержки.

Также крайне важно активизировать реформы сектора безопасности. В конечном итоге ответственность за обеспечение безопасности несет правительство Демократической Республики Конго. Ключевую роль в этом вопросе играет профессиональная и боеспособная армия. Возможности, дисциплина и взаимодействие ВСДРК с Организацией Объединенных Наций, в том числе с бригадой оперативного вмешательства, будут важнейшим залогом успеха усилий, предпринимаемых в Северном и Южном Киву. Разоружению, демобилизации и реинтеграции необходимо, наконец, также уделить первоочередное внимание. Нерегулируемый поток стрелкового оружия и неспособность осуществить эффективные стратегии реинтеграции сами по себе являются первопричиной и движущей силой конфликта.

Участие и руководящая роль женщин как в реформе сектора безопасности, так и в процессах разоружения, демобилизации и реинтеграции имеют решающее значение для обеспечения долгосрочного мира, равно как и их непосредственное участие в осуществлении Рамочного соглашения. Работа Специального посланника Робинсон по

обеспечению их полного и эффективного участия, в том числе посредством проведения недавно Бужумбурской конференции, является весьма актуальной, перспективной и обнадеживающей.

Наконец, Австралия подтверждает свою решительную поддержку Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго и развертыванию бригады оперативного вмешательства и выражает свою глубокую признательность странам, предоставляющим воинские контингенты. Бригада оперативного вмешательства, разумеется, не может рассматриваться как панацея или подмена ответственности самой Демократической Республики Конго. Бригада в состоянии выполнить предусмотренную для нее Советом Безопасности задачу действовать в качестве своеобразного «предохранителя» в целях создания условий для того, чтобы Демократическая Республика Конго могла осуществлять необходимые реформы и устранить глубинные причины конфликта.

Создание бригады было знаменательным и смелым решением Совета Безопасности, порожденным,

безусловно, чувством разочарования, но в большей степени необходимостью. Демократическая Республика Конго и ее соседи создают благоприятные условия, необходимые для новых начинаний, но этап осуществления, разумеется, будет иметь решающее значение. Сам Совет призван продолжать уделять пристальное и неослабное внимание Демократической Республике Конго, с тем чтобы укрепить стимулы для перемен и преодолеть характерную для прошлого цикличность. Все мы понимаем, что настал действительно важнейший момент; нам необходимо сделать все для того, чтобы он стал моментом переломным.

Насколько мне известно, бытует конголезская поговорка: «С какой бы силой мы не бросали в воду мертвую рыбу, она все равно не поплывет». Но дух надежды крепок, и нам необходимо добиться того, чтобы рыба смогла плыть.

Председатель (*говорит по-английски*): В списке записавшихся для выступлений остается еще целый ряд ораторов. Поэтому я, с согласия членов Совета, намерен прервать это заседание до 15 ч. 00 м.

Заседание прерывается в 13 ч. 30 м.